



WYDAWCA  
**śląskie media**

ISSN 1232-0560 NAKŁAD 20 TYS.  
23 sierpnia 2017 r. (środa) numer 34/1288  
BEZPŁATNY TYGODNIK SPOŁECZNO-KULTURALNY

**U NAS KUPISZ PŁYTY ZE ŚLĄSKIMI SZLAGRAMI!**

REDAKCJA GAZETY „Wiadomości Rudzkie”  
ul. Niedurnego 36, 41-709 Ruda Śląska  
tel. 32 248 60 97  
[www.wiadomoscirudzkie.pl](http://www.wiadomoscirudzkie.pl)

**db DOMBUD TBS** **NOWE MIESZKANIA NA WYNAJEM W RUDZIE ŚLĄSKIEJ**  
Oferta obejmuje mieszkania o powierzchniach od 46 m<sup>2</sup> do 73 m<sup>2</sup> zlokalizowanych na terenie miasta Ruda Śląska przy ul. Czempieła w budynkach 5-cio kondygnacyjnych z windą.  
W celu uzyskania bliższych informacji prosimy o kontakt  
mailowy ([biuro@tbsdombud.eu](mailto:biuro@tbsdombud.eu)),  
telefoniczny (tel.: 32 251-80-85, 728-314-987, 666-027-718, 600-973-231)

**DYŻUR REDAKTORA**  
**Arkadiusz Wieczorek**  
  
512-799-211  
[arkadiusz.wieczorek@wiadomoscirudzkie.pl](mailto:arkadiusz.wieczorek@wiadomoscirudzkie.pl)

**KREDYTY**  
NA OŚWIADCZENIE GOTÓWKOWE I KONSOLIDACYJNE  
Dla emerytów bez ograniczeń wiekowych  
BEZ ZDOLNOŚCI KREDYTOWEJ KRÓ I BRKN  
Z KOMORNIKIEM **512 489 222**

**KUPIĘ AKCJE HUTY POKÓJ SA**  
TEL. 507-671-829  
**NAJWYŻSZA CENA**



**ELKA**  
**KURSY PRAWA JAZDY**  
Kat. A i B  
Informacje i zapisy, tel. 607-863-396  
ZS nr 5, Jankowskiego - Wirek - 5.09.17  
MBP nr 18 - Halemba - 6.09.17  
MCK im. H. Bisty - Nowy Bytom - 7.09.17  
ODK Country - Bykowna - 8.09.17  
Ruda 1, ul. Wolności 6, p. I, sala nr 1 - 12.09.17  
**CENA 1290 Zł.**

linia pożyczkowa...  
**POŻYCZKI GOTÓWKOWE**  
Euromax  
[www.euromax.rsl.pl](http://www.euromax.rsl.pl)  
**32 240-83-20**  
**501 244 661**

**POŻYCZKI**  
KORZYSTNE WARUNKI  
OBSŁUGA W DOMU  
tel. 32 280 40 70

**Intermarché BYKOWINA**

**szkoda na start**  
ZESZYT TEMATYCZNY DAN-MARK A5 60 KARTEK **1,29 0,79** szt.  
ROBATA OFERTA ART. SZKOLNYCH  
**38% TANIEJ!**

**KIELBASA GÓRALSKA** **20,99 16,99** kg  
**ARBUZ CZERWONY LUZ** **TYLKO 29-30.08. 0,69** kg

**KUP 3 ZA 5 ZŁ** wtedy **1,67** szt. ZŁ  
**KUP 6 ZA 6 ZŁ** wtedy **1,00** szt. ZŁ

**WODA MINERALNA KROPLA BESKIDU WYBRANE RODZAJE, 1,5 l**  
**ALPEJSKIE MLECZKO MILKA WYBRANE RODZAJE 300-350 g** **13,99 6,99** opak. **6,00 zł TANIEJ!**

**PAPIER TOALETOWY MOLA, WYBRANE RODZAJE, 8 ROLEK** od **11,99 6,99** 1 pack. **od 4,00 zł TANIEJ!**

**NIŻSZA CENA TYLKO Z APLIKACJĄ MOBILNĄ** **4,99 7,99** szt. **3 zł TANIEJ!**  
POBIERZ KUPON Z APLIKACJĄ [WWW.INTERMARCHE.PL](http://WWW.INTERMARCHE.PL)

**OSOBOM DO LAT 18 ALKOHOLU NIE SPRZEDAJEMY**

**PIWO HARNAS JASNE PEŁNE 0,5 l**  
**PŁYN DO PŁUKANIA SILAN WYBRANE RODZAJE 1 l**

pełna oferta [www.intermarche.pl](http://www.intermarche.pl) | Ruda Śl.-Bykowna, ul. Górnośląska 13 **REALIZUJEMY GÓRNICZE BONY ŻYWIENIOWE**

Oferta ważna od czwartku 24 sierpnia do środy 30 sierpnia 2017 r. lub do wyczerpania zapasów

## AKCJA CHARYTATYWNA

# Kibice pomalowali sale w Ośrodku Adaptacyjnym

Dzieci z Ośrodka Adaptacyjnego w Bykowie mogą już cieszyć się z dwóch odmalowanych sal. Na początku sierpnia kilkunastu członków Stowarzyszenia Niebieska Ruda Śląska wraz z pracownikami Ośrodka Adaptacyjnego dla Dzieci Niepełnosprawnych w Bykowie ozdobiło ściany sali pobytu dziennego kolorowymi rysunkami żabek i misiów. Dzięki tej wspólnej akcji pomieszczenia nabrały zupełnie nowych kolorów.

– Współpracę ze Stowarzyszeniem Niebieska Ruda Śląska podjęliśmy już wcześniej, kiedy zakupiło ono dla naszych dzieci maszynę do robienia popcornu oraz zabawki. Teraz razem pomalowaliśmy dwie sale i myślę, że nasza współpraca będzie nadal układała się dobrze – podkreśla Arkadiusz Staisz, dyrektor Ośrodka Adaptacyjnego dla Dzieci Niepełnosprawnych. – Jesteśmy otwarci na każdą pomoc i współpracę z tymi, którzy chcą zrobić coś dobrego dla dzieci niepełnosprawnych. Tak też stało się z „niebieskimi”, którzy pokryli koszt malowania i w ramach wolontariatu postanowili zrobić prezent dzieciakom, które mogą cieszyć się z pięknie pomalowanych, kolorowych pomieszczeń – dodał.

Pomysł pomalowania pomieszczeń to kolejna inicjatywa dotycząca Ośrodka Adaptacyjnego dla Dzieci Niepełnosprawnych, w którą włączyło się Stowarzyszenie Niebieska Ruda Śląska.

– W maju tego roku pomogliśmy kupić dla dzieci maszynę do popcornu, a teraz wpadliśmy na pomysł, żeby odmalować sale. To jest taki nasz kolejny

prezent dla dzieciaków z ośrodka – tłumaczy Dawid Słaboń ze Stowarzyszenia Niebieska Ruda Śląska.

– W miarę możliwości staramy się organizować tego typu akcje charytatywne, które mają pomóc tym, którzy tego najbardziej potrzebują. Wynika to z potrzeby serca i niesienia pomocy drugiemu człowiekowi. Poza tym mamy nadzieję, że takie działania zmienią zdanie niektórych mieszkańców na temat kibiców – dodaje.

Na samym początku zajęto się likwidowaniem ubytków, które powstały na ścianach. Było ich dość dużo, ponieważ ostatnie malowanie wykonano siedem lat temu. Później opracowany został projekt graficzny, który został wykonany na ścianach sali pobytu dziennego dla dzieci młodszych na pierwszym piętrze oraz w sali pobytu dla dzieci starszych na parterze. W malowanie włączył się także Adler, czyli maskotka Ruchu Chorzów.

– Teraz na dzieci ze ścian będą spoglądać sympatyczne zwierzaki. Na ścia-

nach pojawiły się uśmiechnięte zielone żabki, staw oraz misie. Mam nadzieję, że zarówno dzieci jak i rodzice będą zaskoczeni pozytywnie wynikami naszych prac. Dlatego bardzo serdecznie dziękuję członkom stowarzyszenia za wykonaną pracę i pomoc. Różnie ocenia się dziś kibiców, pamiętajmy jednak, że czarne owce zdarzają się wszędzie i ważne jest to, żeby pokazywać tych, którzy chcą pomagać i zrobić coś dobrego dla innych – zaznacza Arkadiusz Staisz.



Ściany w sali na pierwszym piętrze zostały ozdobione sympatycznymi żabkami.

Warto dodać, że rudzki Ośrodek Adaptacyjny dla Dzieci Niepełnosprawnych od lat wspomaga rodziny, które wychowują niepełnosprawne dzieci, proponując im m.in.: rehabilitację ruchową, mu-

zykoterapię, terapię zajęciową, terapię logopedyczną, pedagogiczną czy hydroterapię. Obecnie z pomocy placówki korzysta około 90 dzieci.

Agnieszka Lewko

REKLAMA

## KREDYT z KOMORNIKIEM

### WYSTARCZY PIT 11

- **Chcesz się pozbyć komornika?**
- **Masz nieplanowane wydatki?**

**Weź KREDYT bez POREŃCZYCIELI**  
Na dowolny cel.

**5 000 rata 29 zł/25 000 rata 128 zł/50 000 rata 236 zł**

**Zadzwoń! 600 520 705 i umów się na spotkanie z Agentem!**

## GODULA

## Finansowanie pod znakiem zapytania

Szpital Miejski w Rudzie Śląskiej znalazł się na liście placówek tworzących tzw. sieć szpitali. Niestety tylko na tzw. pierwszym poziomie, co oznacza, że na trzy oddziały nie zostanie ryczałtu. Chodzi o kardiologię, laryngologię i oddział chorób płuc.

Szpital nie został zakwalifikowany przez Narodowy Fundusz Zdrowia do drugiego poziomu ze względu na warunek mówiący o tym, że szpital II stopnia musi mieć kontrakt na intensywną terapię przynajmniej od dwóch lat. W Rudzie Śląskiej OIOM został otwarty we wrześniu 2016 roku, więc ma taki kontrakt dopiero od roku. – Nie mamy szans na kontrakt w zakresie kardiologii, pulmonologii i laryngologii. Oczywiście NFZ deklaruje rozpisanie konkursów z laryngologii i okulistyki ale nadal pod znakiem zapytania stoi kardiologia i choroby płuc, które są dość kluczowe dla mieszkańców naszego miasta, ze względu na to, że jesteśmy miastem górniczym – tłumaczy Katarzyna Adamek, prezes Szpitala Miejskiego w Rudzie Śląskiej. Oddziały kardiologii, laryngologii i oddział chorób płuc przyjmują rocznie ponad 3 tys. pacjentów z czego aż 90 proc. to pacjenci przyjmowani w trybie pilnym. Dlatego zarząd rudzkiej placówki nie zamierza się poddawać. – Ja będę walczyć do końca, bo uważam, że sprawa jest tego warta i dobro mieszkańców jest tego warte – mówi Katarzyna Adamek. – Na ogólne zasady dotyczące wszystkich szpitali w Polsce nie mamy wpływu, dlatego musimy obracać się w tej rzeczywistości jaka jest – tłumaczyła Małgorzata Doras, rzecznik prasowy śląskiego oddziału NFZ.

Jeśli będzie taka konieczność, szpital skorzysta z dalszych możliwości odwoławczych i skieruje sprawę na drogę sądową. **AW**

OGŁOSZENIE

### PREZYDENT MIASTA RUDA ŚLĄSKA

informuje o wywieszeniu na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta wykazu nieruchomości (pomieszczenia) do oddania w dzierżawę na okres do 3 lat znajdujące się w budynku dyrekcji przy ulicy Gen. Hallera 14a, przeznaczonej na cele związane z prowadzeniem działalności biurowo-usługowej o powierzchni 9,2 m<sup>2</sup>. Wykaz nieruchomości znajdują się na tablicy ogłoszeń MOSiR i Urzędu Miasta Ruda Śląska. Dodatkowych informacji udziela Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji – Dział Techniczny tel. 32 248-75-21, ul. gen. Hallera 14a, 41 – 709 Ruda Śląska.



Wydawca: Śląskie Media Sp. z o.o. Anna Piątek (prezes). Redakcja: Anna Piątek (redaktor naczelna). Dziennikarze: Joanna Orel (sekretarz redakcji), tel. 512-295-228, Arkadiusz Wieczorek, tel. 512-799-211, Agnieszka Lewko, tel. 501-355-872. Redakcja: 41-709 Ruda Śląska, ul. Niedurnego 36, tel. 32 248-60-97. Dział reklamy: Izabela Nowrotek, tel. 512-295-227. Redaktor techniczny: Aleksandra Mazur, 32 248-60-97. Redakcja czynna w godz. pn. 7.00-16.00, wt., czw. 7.00-15.00, śr. 7.00-15.00, pt. 7.00-14.00, reklama@wiadomoscirudzkie.pl. Druk: Polskapresse Sp. z o.o.

www.wiadomoscirudzkie.pl

e-mail: redakcja@wiadomoscirudzkie.pl

Redakcja nie zwraca materiałów niezamówionych i zastrzega sobie prawo zmian redakcyjnych w publikowanych tekstach. Redakcja nie odpowiada za treść ogłoszeń i reklam. Nie publikujemy ogłoszeń mogących godzić w dobre obyczaje.

## HALEMBA

## Krew na wagę złota

Jubileuszowa, dziesiąta już akcja krwiodawstwa odbyła się w minioną sobotę (19.08) przy Intermarche w Halembie. Rudzianie, oddając swoją krew w specjalnym ambulansie Regionalnego Centrum Krwiodawstwa w Katowicach, znowu pokazali, że los drugiego człowieka nie jest im obojętny.

– Dzisiaj mija właśnie dziesięć lat od tego momentu, kiedy po raz pierwszy zorganizowaliśmy akcję krwiodawstwa przy Intermarche w Halembie – zaznaczył Stefan Czerny wiceprezes Oddziału Rejonowego Polskiego Czerwonego Krzyża w Chorzowie, Rudzie Śląskiej i Świętochłowicach. – Musimy pamiętać, że każda kropla krwi jest na wagę złota. To bardzo ważne, żebyśmy oddawali krew nawet częściej niż raz w życiu, bo jest mnóstwo ludzi, którzy tej krwi potrzebują. Ja sam oddałem ponad sześćdziesiąt litrów krwi – dodał.

Krew może oddać każdy, kto ma ukończone osiemnaście lat i waży co najmniej pięćdziesiąt kilogramów. Jednak przedtem trzeba wypełnić specjalną ankietę oraz poddać się badaniu lekarskiemu, które wykaże, czy dana osoba może stać się dawcą krwi.

– Oddaję krew po raz pierwszy, ale jestem pewien, że będę robił to często, ponieważ zdaję sobie sprawę, że jest to bardzo potrzebne i może uratować życie drugiego człowieka – powiedział Patryk Daszek z Halemby, który oddał krew przy Intermarche. – Każdy z nas może być w takiej sytuacji, że na przykład ulegnie jakiejś chorobie czy wypadkowi i będzie potrzebował krwi – dodał.



**AL** Akcja krwiodawstwa przy Intermarche odbyła się już po raz dziesiąty.

## WIREK

## Morski klimat na Ficinusie

„Latarnie morskie na Ficinusie” – to hasło wystawy, której wernisaż odbył się w minioną sobotę (19.08). W kościele ewangelicko-augsburskim w Wirku można podziwiać niezwykłą ekspozycję ze zbiorów Gerarda Trefonia, która została zorganizowana z okazji Międzynarodowego Dnia Latarni Morskich.

– Międzynarodowy Dzień Latarni Morskich obchodzący w Polsce od 2001 roku, dlatego chcieliśmy pokazać te obiekty także w Rudzie Śląskiej – mówi Bronisław Wątroba, organizator wystawy. – Poza tym latarnie morskie mają u nas wielu swoich miłośników. Trzeba przede wszystkim wymienić Stanisława Trefonia, właściciela galerii sztuki nieprofesjonalnej „Barwy Śląska”, którego kolekcja obrazów przedstawiających wszystkie latarnie morskie polskiego wybrzeża została zaprezentowana właśnie na Ficinusie – dodał.

Uzupełnieniem ekspozycji były opisy obrazów oraz śląskie rymowanki, o które zadbał Bronisław Wątroba. Z kolei rudzki twórca artystycznych wycinanek, czyli Marek Waclaw Judycki, przedstawił swoje dzieła, których elementem były również latarnie morskie z terenu całej Europy. Współorganizatorami wydarzenia byli Polski Związek Filatelistów Oddział Ruda Śląska oraz Urząd Miasta Ruda Śląska.



**AL**

Wernisaż wystawy odbył się w kościele na Ficinusie.

Foto: AL

REKLAMA

www.delisso.pl  
MAM TO WSZYSTKO W DELISSO.

**DELISSO**  
DELIKATESY  
100 ZŁ WYDAJESZ, PACZKĘ SEKACZA Z MASARSKIEGO STRAGANU ZA 2gr DOSTAJESZ!\*

**Nik-Pol**  
Wierni Tradycji Smaku.

**100% Mięsa w Mięsie**  
Bez żadnych dodatków  
FILET Z KURCZAKA NIK-POL

**Super cena!**  
Ze 100 g mięsa wyprodukowano 100g produktu

**MASARSKI STRAGAN**  
PAJDA Z MASARSKIEGO STRAGANU NIK-POL

**289 szt.**  
PALUSZKI BESKIDZKIE Z SOLĄ AKSAM 300G + 10% GRATIS

**799 opak.**  
CIASTKA MAŚLANE Z CUKREM BERGEN 1 KG

**2359 kg**  
PAPIER TOALETOWY CLASSIC MANGOCIE BIAŁY 12 ROLKI W SUPER CENIE

**169 szt.**  
WODA L/G SMAKOWA ARCTIC 1,5L WYBRANE RODZAJE

**799 opak.**  
PAPIER TOALETOWY CLASSIC VELVET 12 SZT.

**229 szt.**  
PIWO ŻYWIEC PUSZKA 500ML

ZYSKANUJ KOD  
ZNAJDZ NAS

\*Promocja obowiązuje od: 24.08.2017 r. - 30.08.2017 r.

1/2 LITRA PIWA ZAWIERA 25 GRAMÓW CZYSTEGO ALKOHOLU ETYLOWEGO  
SPRZEDAŻ ALKOHOLU OSOBOM DO LAT 18 JEST PRZESTĘPNIEM

z BOBROWICZKI  
z BOBROWICZKI  
z SPICHRZA  
BRACKIE  
WEDLINY CHŁOPSKIE  
LIPIECONE  
naturo  
SPIZARNIA

RUDA ŚLĄSKA UL. CHORZOWSKA 58 SKLEP PRYZYKŁADOWY

## KRONIKA POLICYJNA

Zamaskowani  
sprawcy  
napadli  
na bank!

W miniony czwartek (17.08) około godziny 15.45 dwóch zamaskowanych mężczyzn wtargnęło do placówki bankowej przy ul. 1 Maja w Halembie. Sprzętem przypominającym broń sprawcy sterroryzowali dwie pracownice banku i zabrali gotówkę. Prawdopodobnie było to kilkadziesiąt tysięcy złotych. Napastnicy odebrali obsłudze banku także telefony komórkowe, żeby nie mogła zawiadomić policji.

O zaistniałej sytuacji poinformowani zostali rudzcy policjanci. Na miejsce zdarzenia przyjechał patrol kryminalny z Komisariatu V, jednak zamaskowani mężczyźni zdążyli uciec i rozbiec się w przeciwnych kierunkach. Jednak po kilku chwilach policjanci namierzyli jednego ze sprawców, a zaraz potem drugiego. W wyniku pościgu jeden z policjantów zatrzymał złodzieja, ale ten oddał trzy strzały w kierunku policjanta z broni hukowej lub gazowej i ranił go, jednak jego życiu nie zagraża niebezpieczeństwo.

– Dwa strzały ugodziły policjanta w okolicę brzucha, a jeden trafił w okolicę głowy. Jednak mimo tego policjantowi udało się ująć napastnika na miejscu zdarzenia. Pojmany mężczyzna to 32-latek. Z kolei ranny policjant z poparzeniami i krwiakami w okolicy brzucha i głowy oraz zadrapaniami trafił do szpitala w Goduli – poinformował Roman Aleksandrowicz z Komendy Miejskiej Policji w Rudzie Śląskiej.

Natomiast jeszcze tego samego dnia w ręce policji trafił drugi sprawca napadu. To 21-latek, który sam przyznał się do napadu i zgłosił się na komisariat policji w Tychach. Obaj zatrzymani nie są mieszkańcami Rudy Śląskiej. Jeden z nich był już karany za podobne przestępstwo. Skradzionej gotówki nie udało się odnaleźć. **AL**

## NOWY BYTOM

Remont torowiska i kolejne  
utrudnienia w ruchu

Remont torowiska przy ul. Niedurnego, który rozpoczął się w marcu br., powoduje kolejne utrudnienia w ruchu. Od 21 sierpnia częściowo zamknięte zostało główne skrzyżowanie w Nowym Bytomiu, w którego skład wchodzi ulice: Niedurnego, Czarnoleśna, Chorzowska i Pokoju. Prace na tym odcinku torowiska potrwać około dwóch tygodni.



Remont torowiska w obrębie skrzyżowania potrwa około dwóch tygodni.

– Aby rozpocząć kolejne prace dotyczące remontu fragmentu torowiska przebiegającego przez skrzyżowanie ulic Niedurnego z ul. Chorzowską, Pokoju i Czarnoleśną, konieczne było częściowe zamknięcie tego skrzyżowania dla ruchu pojazdów. Prace przebiegać będą fragmentami z zachowaniem przejeźności w jednym kierunku i wyznaczeniu objazdu dla kierunku przeciwnego – mówi Andrzej Zowada, rzecznik spółki Tramwaje Śląskie.

W pierwszym etapie prac ruch na kierunku ul. Chorzowska – Niedurnego odbywa się tylko jednym „włotem” skrzyżowania – jeden pas w stronę ul. Chorzowskiej i Pokoju oraz jeden pas w kierunku ul. Niedurnego. Nato-

miast po wybudowaniu torowiska na tym fragmencie, zamknięty dla ruchu zostanie drugi „włot” skrzyżowania. W tym czasie ruch poprowadzony zostanie przez gotowy fragment skrzyżowania od strony ul. Pokoju – jeden pas w stronę ul. Chorzowskiej i Pokoju oraz jeden pas w kierunku ul. Niedurnego.

Na tym jednak prace nie zakończą się. Obecnie Tramwaje Śląskie S.A. są na etapie rozmów z Urzędem Miasta Ruda Śląska na temat rozpoczęcia remontu nawierzchni ul. Niedurnego na odcinku, na którym modernizowane jest obecnie torowisko. Ostateczne zakończenie remontu zaplanowane jest na połowę października. **AL**

OGŁOSZENIE

## PREZYDENT MIASTA RUDA ŚLĄSKA

informuje o wywieszeniu na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta (II piętro, naprzeciw pokoju 215) wykazu nieruchomości gruntowych znajdujących się w rejonie ulicy: Wireckiej – Pukowca oraz Na Piaski, które zostaną oddane w dzierżawę z przeznaczeniem pod: ogródki rekreacyjne

## OGŁOSZENIE

Informuję o utrudnieniach w ruchu drogowym, związanych z przemarszem uczestników XVII Międzynarodowego Festiwalu Orkiestr Dętych im. Augustyna Kozioła:

**3 września 2017 r. od godziny 14.15 do 14.45 będzie zamknięta ulica Wolności na odcinku od Muzeum Miejskiego im. Maksymiliana Chroboka do restauracji Adria. Nad bezpieczeństwem uczestników przemarszu będzie czuwać Policja i Straż Miejska.**

Międzynarodowy Festiwal Orkiestr Dętych im. A. Kozioła jest imprezą cykliczną, o zasięgu regionalnym, cieszącą się dużą popularnością wśród miłośników tego rodzaju spektakli muzycznych.

Przepraszam za utrudnienia w ruchu drogowym, jednocześnie serdecznie zapraszam mieszkańców miasta do Parku im. Augustyna Kozioła w dzielnicy – Ruda na XVII Międzynarodowy Festiwal Orkiestr Dętych.

Grażyna Dzedzic  
Prezydent Miasta Ruda Śląska

RUDZKA SPÓŁDZIELNIA  
MIESZKANIOWA

Ruda Śląska, ul. Magazynowa 12  
tel. 32 248-24-11, fax 32 248-43-22

informuje, że istnieje możliwość zasiedlenia od zaraz niżej wymienionych mieszkań, na podstawie umowy o ustanowienie odrębnej własności lokalu, których wartość zgodnie z wyceną rzeczoznawcy wynosi:

- w Rudzie Śl. – Goduli ul. Królowej Jadwigi 6/1 o pow. 52,00 m<sup>2</sup> 67.730,- zł (2p + k parter)
- w Rudzie Śl. – Orzegowie ul. Ludwika Piechy 1/1 o pow. 51,25 m<sup>2</sup> 98.730,- zł (2p + k parter)
- w Rudzie Śl. – Wirku ul. Grzegorza Fitelberga 12/15 o pow. 53,20 m<sup>2</sup> 94.620,- zł (3p + k IV-piętro)
- w Rudzie Śl. – 1 ul. Wolności 7b/3 o pow. 62,00 m<sup>2</sup> 86.990,- zł (4p + k parter)
- w Rudzie Śl. – 1 ul. Bzów 3a/11 o pow. 36,70 m<sup>2</sup> 71.960,- zł (1p + k III-piętro)

Warunki ww. zasiedlenia oraz szczegółowych informacji udziela Dział Członkowsko-Lokalowy Spółdzielni tel. 32 248-24-11 wew. 209.

REKLAMA



HOFMAN  
DOM POGRZEBOWY

## USŁUGI POGRZEBOWE I KREMACYJNE

Pragniemy poinformować o otwarciu nowego punktu usług pogrzebowych Hofman.

Wyżej wymieniony punkt znajduje się w dzielnicy

**Bykowina przy ul. Gwareckiej 38.**

W obiekcie znajduje się sala do pożegnań oraz chłodnia.

tel. 32 24 00 388, 32 24 22 627 [www.hofman-dompogrzebowy.pl](http://www.hofman-dompogrzebowy.pl)



## REMONTY

## Drogowy zawrót głowy

Kierowcy muszą uzbroić się w cierpliwość, podróżując po Rudzie Śląskiej. Obecnie trwają remonty na kilku głównych ulicach miasta. Największe utrudnienia napotkają można na ul. Niedurnego w Nowym Bytomiu, ul. Górnośląskiej w Bykowie oraz ul. Solidarności w Halembie. Jednak rozpoczęły się także kolejne prace drogowe – przy CH Plaza trwa przebudowa ronda, a na początku września na ul. Kokota pojawi się objazd w postaci bajpasa.



Remont ul. Górnośląskiej potrwa do grudnia.



Modernizacja torowiska w Nowym Bytomiu idzie zgodnie z planem.



W Kochłowicach przy ul. Tunkla trwa budowa chodnika.

Najbardziej odczuwalne jest wprowadzenie jednokierunkowego ruchu na ul. Niedurnego, co związane jest z trwającą od marca modernizacją torowiska linii nr 9. Ale widać światelko w tunelu – prace wykonane są już w ok. 80-85 proc. – Odcinki wykonywane wcześniej (od ul. Grochowskiej do ul. Chorzowskiej oraz od ul. Hutniczej do ul. Plany Kowalskiego) są praktycznie ukończone, a na pozostałym odcinku (poza skrzyżowaniem z ul. Chorzowską) ułożone są już płyty torowe i wykonawca przystępuje do wbudowywania krawężników kamiennych i betonowych wzdłuż wykonanego torowiska oraz montażu szyn – tłumaczy Andrzej Zowada, rzecznik prasowy spółki Tramwaje Śląskie, która zajmuje się modernizacją torów.

Ruch odbywa się jednokierunkowo w stronę Wirku. Trzeba być jednak czujnym, bo szykują się kolejne zmiany. – Obecna organizacja ruchu w rejonie prowadzonych robót nie będzie utrzymana do końca prac. Aby przebudować fragment torowiska przebiegającego przez skrzyżowanie ul. Niedurnego z ul. Chorzowską niezbędne będzie częściowe zamknięcie tego skrzyżowania dla ruchu pojazdów. Planujemy wykonywanie tych prac połówkowo z zachowaniem przejeźdźności w jednym kierunku i wyznaczeniu objazdu dla kierunku przeciwnego – wyjaśnia Zowada. – Zmiany w organizacji ruchu zostaną przedstawione przed rozpoczęciem prac. Zgodnie z harmonogramem, prace na skrzyżowaniu powinny się zakończyć do 15.09.2017 r., po czym zostanie ono otwarte dla ruchu – dodaje.

Wszystkie prace mają zakończyć się 16 października. Z kolei na początku września na ul. Kokota w miejscu dotychczasowego objazdu powstanie tzw. bajpas, czyli objazd i obejście technologiczne umożliwiające budowę wiaduktu drogowego węzła trasy N-S. Natomiast do końca wakacji mają potrwać utrudnienia przy ul. Solidarności, co związane jest z wymianą kanalizacji deszczowej. Prace prowadzone były także na ul. Międzyblokowej, ale tam ruch odbywa się już bez większych utrudnień. Dłużej, bo jeszcze do 11 grudnia potrwa modernizacja ulicy Górnośląskiej. Dobra informacja jest taka, że prace idą

zgodnie z planem, a ruch nie będzie już zmieniany. Z utrudnieniami trzeba się także liczyć na rondzie przy ul. 1 Maja. Do 27 sierpnia potrwają tam roboty, ale te, związane z wymianą nawierzchni, co mogłoby powodować utrudnienia w ruchu, będą prowadzone w późnych godzinach popołudniowych oraz nocnych, kiedy ruch jest najmniejszy. – Trwający właśnie remont ronda przy CH Plaza obejmuje przebudowę wysepki na wlocie z ul. Głównej wraz z przesunięciem przejścia dla pieszych, wymianę krawężników i pierścienia z kostki wokół centralnej wysepki ronda, likwidację studni rewizyjnej na wlocie ul. 1 Maja od strony Halembi oraz wymianę nawierzchni jezdni na rondzie i ulicach wlotowych w rejonie ronda – wylicza Barbara Mikołajek-Wałach, naczelniczka Wydziału Dróg i Mostów.

Utrudnienia, ale już w przypadku pieszych, są także w Kochłowicach. Ruch pod wiaduktem, który był modernizowany, odbywa się już wprawdzie bez większych utrudnień, ale kawałek dalej na odcinku ulicy Tunkla od nr 27 do ul. Turskiego trwa budowa chodnika.

Joanna Orel

**III BIEG PAMIĘCI GÓRNIKÓW**

Biegniemy dla Fundacji You Can Help

**FESTYN Z ATRAKCJAMI**

27 sierpnia 2017 (niedziela) BURLOCH ARENA  
Ruda Śląska (DZELNICA ORZEGÓW)

**10.00 - Start Biegu**  
PROWADZENIE ULTRAMARATOŃCZYK  
AUGUST JAKUBIK

**12.30 - Turniej Piłki Nożnej dla Dzieci**

**14.30 - Rozpoczęcie Festynu:**

LOSOWANIE NAGRÓD W LOTERII  
25 LOT HAJCOWANIO

ANIMACJE DLA DZIECI

WYSTĘPY ARTYSTÓW: PIOTR HERDZINA, ZESPÓŁ MINI BAZAR

więcej na [www.weglosmyk.pl](http://www.weglosmyk.pl) oraz na FB

Organizator: **węgło smyk**

Partnerzy: **TRAF „JASTRZĄB” RUDA ŚLĄSKA**, **BO**, **SIKORSKI**, **ESKA**, **TYP3 KATOWICE**, **SFERATV**, **wyborcza**

Sponsorzy: **SUEK Polska**, **EUROLAND**, **PIE KAWA**, **PIE KAWA**, **PIE KAWA**

Patronat medialny: **BO**, **SIKORSKI**, **ESKA**, **TYP3 KATOWICE**, **SFERATV**, **wyborcza**

Patronat honorowy: **PREZYDENT MIASTA RUDA ŚLĄSKA**

**Dr n. med. Tomasz Kupka**  
**Praktyka Lekarska Dentystyczna**  
ul. Kochłowska 3  
41-706 Ruda Śląska

- Specjalista I stopnia stomatologii ogólnej i II stopnia stomatologii zachowawczej
- Profilaktyka, leczenie, usuwanie, protezowanie

**Rejestracja telefoniczna: 32 242-03-67**

**MAX EDIS**

Prywatna Przychodnia Medyczna  
ul. Sieronia 6, 41-700 Ruda Śl.

- ♥ Kardiologia
- ♥ Alergologia
- ♥ Ortopedia
- ♥ Ginekologia
- ♥ Endokrynologia

**DIAGNOSTYKA MEDYCZNA**  
USG - pełny zakres badań, EKG, holtery: EKG oraz RR, spirometria, testy alergiczne, RTG, rezonans

Cennik dostępny w rejestracji oraz na stronie internetowej. Wizyty lekarskie umawiane są na konkretne godziny. Rejestracja czynna pn-pt. od godz. 12.00 tel. 32 771 48 00, 535 380 011 e-mail: [rejestracja@maxmedis.pl](mailto:rejestracja@maxmedis.pl), [www.maxmedis.pl](http://www.maxmedis.pl)

**Intermarché**

Ruda Śl. HALEMBA, ul. Kłodnicka 56F

**Szkola na start**

Promocja ważna 24-30.08. lub do wyczerpania zapasów.

**1,49** ZESZYT A5 60 KARTEK KRATKA **0,49** SZT.

**1,49** ZESZYT A5 60 KARTEK LINIA **0,39** SZT.

**1,89** PASZTECIK Z PIECZARKAMI **0,99** SZT.

**1,89** KAPUŚNIACZEK **0,99** SZT.

**12,99** KG

**JABŁKO LUZ, ODMIANY LETNIE**

**Realizujemy górnicze talony żywieniowe**

**Wędzarnia — na miejscu**

**Z WŁASNEJ WĘDZARNI**

**KIELBASA MUSZKIETERSKA**

JUBILEUSZ „WR”

# „Wiadomości Rudzkie” mają już 25 lat!

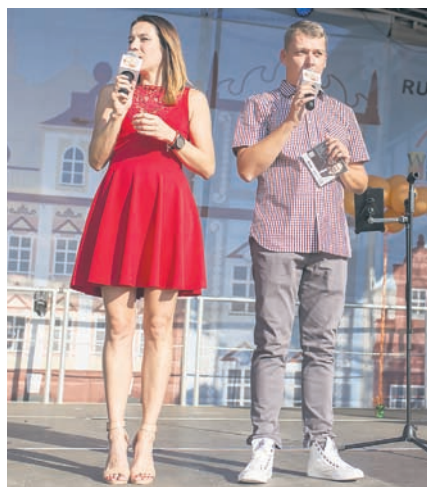
„Wiadomości Rudzkie” świętowały swoje 25. urodziny. W miniony wtorek (15.08) w ramach festynu „Po sąsiedzku”, który odbył się przy Aquadromie w Halembie, nasz tygodnik obchodził swój jubileusz. Na scenie oprócz występów artystów śląskiej sceny muzycznej, nie zabrakło także urodzinowego tortu, upieczonego specjalnie na dwudziestopięciolecie gazety.

– Serdecznie dziękuję moim współpracownikom za to, że mają wiele energii, niesamowitych pomysłów, a także zapału do pracy. To dla mnie przyjemność i wielka przygoda, że mogę z nimi współpracować – powiedziała Anna Piątek-Niewęgłowska, redaktor naczelna „Wiadomości Rudzkich”. – Ta jedyna w mieście lokalna gazeta ma już dwadzieścia pięć lat, dlatego na kolejne lata życzę redakcji samych sukcesów oraz wiernych i oddanych Czytelników – dodała.

Podczas imprezy można było skorzystać z wielu atrakcji dla starszych i młodszych. Zorganizowano ponadto wiele konkursów, w których uczestnicy wygrywali atrakcyjne nagrody, takie jak np. ekspres do kawy, tablet czy telefon komórkowy. Nie zabrakło także wielu życzeń skierowanych dla jedynej w mieście gazety. – Uwielbiam „Wiadomości Rudzkie” i czytam je od wielu lat. Mój sąsiad co środę kładzie mi pod drzwiami nowy numer, a ja zaraz zabieram się za lekturę. Dzięki tej gazecie wiem, co się dzieje w mieście i jak ono się zmienia na przestrzeni lat. Dlatego jestem bardzo szczęśliwa, że od moich ulubionych „Wiadomości Rudzkich” dostałam taką wspaniałą nagrodę. Teraz będę mogła pić pyszną kawę z nowego ekspresu i czytać wiadomości o moim mieście. Życzę „Wiadomościom Rudzkim” wszystkiego co najlepsze na kolejne dwadzieścia pięć lat – zaznaczyła Danuta Śliwka z Halembi. – Pierwszy raz w życiu coś wygrałam i bardzo się cieszę, bo to prezent od „Wiadomości Rudzkich”, które zawsze czytam i bardzo lubię, a taki tablet bardzo mi się przyda. Poza tym podoba mi się na tym festynie. Atmosfera jest świetna i jest tu dużo atrakcji dla każdego – dodała Anna Wandzel z Wirku.

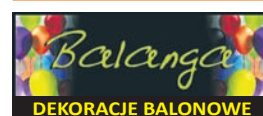
Podczas festynu dla mieszkańców zaśpiewali: Duo Bayer's, Beata Mańkowska, Karolina i Adam Krawczyk, Krzysztof Procek, Sandra i Joachim Koj, Janina Libera, Paweł Siluk-Stener oraz Mirosław Sołtysek. Z kolei o urozmaicony program dla dzieci zadbał Roko i Colino.

Agnieszka Lewko

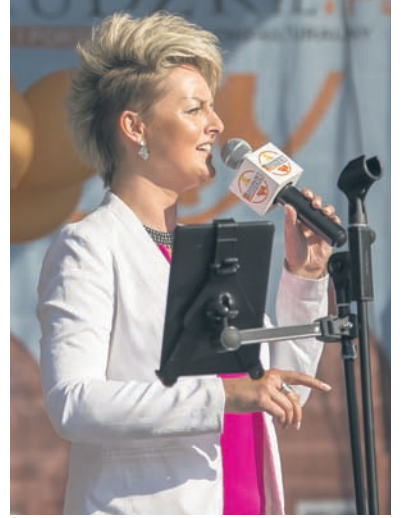


PARTNERZY

ORGANIZATORZY



RUDA Śląska



# Czas na termomodernizację budynków komunalnych

**Cztery budynki użyteczności publicznej oraz dziesięć budynków mieszkalnych planuje termomodernizować Miasto we współpracy z Miejskim Przedsiębiorstwem Gospodarki Mieszkaniowej Towarzystwo Budownictwa Społecznego Sp. z o.o. Wszystko po to, by utrzymanie tych budynków było z jednej strony tańsze, a z drugiej, by odzyskały one blask i były bardziej komfortowe dla ich użytkowników, bądź mieszkańców. Jeden budynek, w którym mieści się m.in. filia Miejskiej Biblioteki Publicznej, jest już gotowy, dwa są w trakcie termomodernizacji, a pozostałych jedenaście czeka na rozpoczęcie prac. Każdy z projektów ma być objęty dofinansowaniem unijnym.**



**Gotowy jest już budynek przy ul. Osiedlowej na Wirku.**

a także wyposażenie w centralne ogrzewanie oraz wymianę stolarki okiennej. Przeprowadzenie tych prac prowadzi do zmniejszenia kosztów eksploatacyjnych tych budynków. Natomiast przy okazji termomodernizacji staramy się całościowo poprawić estetykę budynków, czy to poprzez remont schodów, czy utworzenie nowego wejścia do budynku, czy odnowienie klatek schodowych, czy wymianę drzwi itd. To będzie taka wartość dodana tego projektu. Chcemy nadać tym obiektom nowy wygląd, co też potem będzie miało znaczenie dla otoczenia, dla mieszkańców, czy osób odwiedzających te budynki – wyjaśnia Tomasz Rzeżucha, wiceprezes Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Mieszkaniowej Towarzystwo Budownictwa Społecznego Sp. z o.o. ds. pozyskiwania funduszy.



**Prace związane z termomodernizacją prowadzone są także w przychodni przy ul. Siekiela.**

– Jeżeli chodzi o dofinansowanie unijne to preferowane są budynki o charakterze publicznym, więc staramy się wykorzystać szanse, jakie stwarza nam Unia Europejska. Natomiast jeżeli chodzi o zasób komunalny to wytypowaliśmy budynki, które po termomodernizacji będą gwarantowały 30 proc. oszczędności energetycznej, co jest warunkiem ze strony UE – podkreśla Michał Piereńczyk, Zastępca Prezidenta Miasta Ds. Zagospodarowania Przestrzennego. – Cztery budynki użyteczności publicznej oraz siedem budynków z zasobu komunalnego wybraliśmy w konsultacji z MPGM TBS właśnie na podstawie tego, że w ich przypadku ponosimy najwięcej kosztów, jeżeli chodzi o energię – dodaje.

Budynki użyteczności publicznej, o których mowa, to: Przychodnia Rejonowa SPZOZ przy ul. Siekiela 13 w Bykowie, siedziba Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej na Wirku przy ul. Dąbrowskiego 9, siedziba Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Nowym Bytomiu przy ul. Markowej

20 oraz obiekt przy ul. Osiedlowej 1, gdzie znajduje się m.in. filia nr 17 MBP. Ten ostatni jest już gotowy. Pozostałe trzy budynki także mają być termomodernizowane w tym roku. Przy ul. Siekiela i Dąbrowskiego trwają już prace. – Z kolei projekt w zakresie budynku przy ul. Markowej 20 przewiduje dodatkowo dobudowę segmentu zawierającego windę, dla którego aktualnie uzyskiwane jest pozwolenie na budowę – zaznacza Anna Stemplewska, naczelnik Wydziału Spraw Lokalowych, który wspólnie z MPGM TBS analizował, jakie budynki zostaną poddane termomodernizacji.

Wszystkie te projekty zostały zgłoszone do dofinansowania w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego na lata 2014-2020, co daje szansę na uzyskanie 85 proc. kosztów kwalifikowanych prac. Reszta zostanie pokryta z budżetu miasta. – Warto wyjaśnić, czym są te koszty kwalifikowane, bo to termomodernizacja w swoim podstawowym zakresie, która obejmuje docieplenie budynku,

To tym bardziej ważne, że MPGM TBS ma zamiar termomodernizować także budynki mieszkalne, znajdujące się w zasobie komunalnym miasta. W ramach RPO WSL złożonych zosta-

ło siedem wniosków o dofinansowanie, dotyczących budynków przy ul. Różycyńskiego 19, Kubiny 31 i Jankowskiego 8, dla których już przeprowadzono przetargi oraz przy ul. Jankowskiego 6, Wita Stwosza 3, Dąbrowskiego 9a oraz

ul. Matejki 2-12 (trzy budynki), w przypadku którego w tym roku planowane jest przeprowadzenie pierwszego etapu prac, polegającego na wykonaniu izolacji przeciwwilgociowej budynków.

Tutaj warto dodać, że po raz pierwszy MPGM TBS razem z miastem będą realizować termomodernizację budynków na taką skalę przy wsparciu Unii Europejskiej. Możliwe jest to dzięki zmianom w zapisach Programu gospodarowania mieszkaniowym zasobem Miasta Ruda Śląska oraz możliwościom dofinansowania termomodernizacji ze środków unijnych w ramach RPO WSL.

Jednak termomodernizacje budynków i dbanie o zasób mieszkaniowy miasta to niejedynie projekty na tak dużą skalę, nad którymi pracuje obecnie MPGM TBS. Spółka przymierza się także do realizacji projektu rewitalizacji podwojek, znajdujących się w zasobach komunalnych miasta oraz stworzenia Traktu Rudzkiego, o czym będzie informować na bieżąco.



**MPGM TBS przygotowuje się także do termomodernizacji budynku sanepidu.**



Dołącz do naszego Kręgu Abonenta i bierz udział w wyjątkowych spotkaniach z ciekawymi ludźmi.

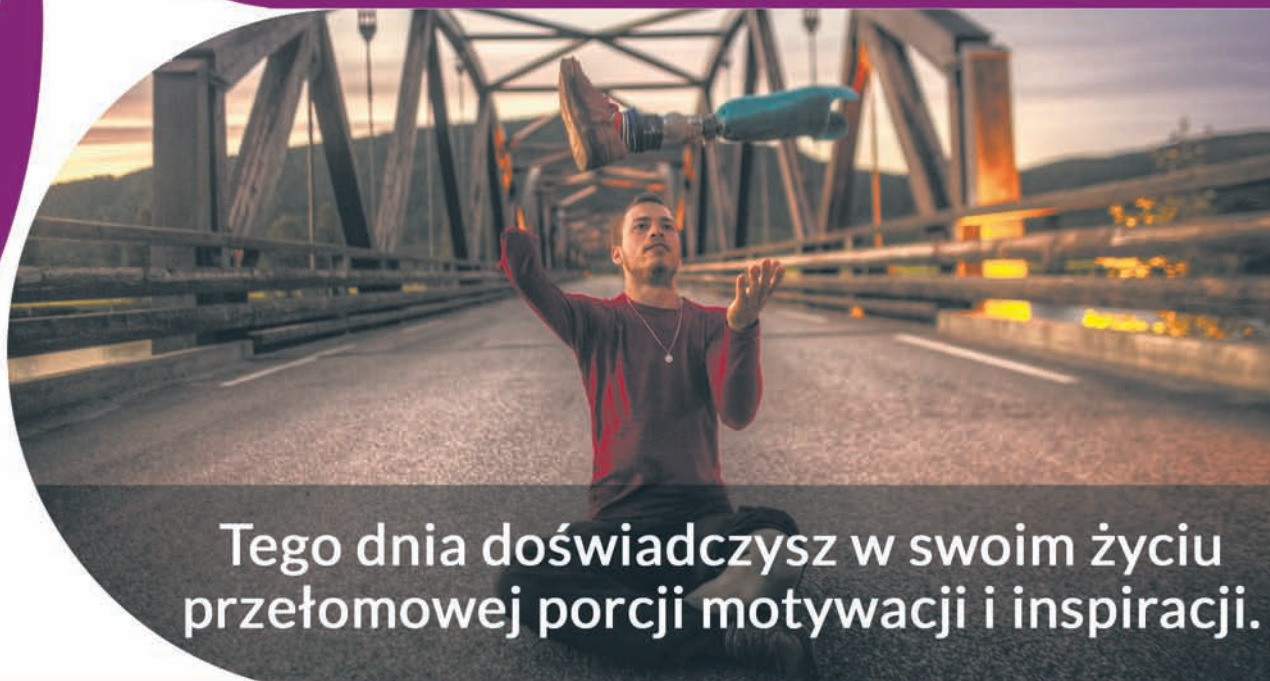
# KRAĞ ABONENTA



TRZECIE SPOTKANIE

29.08.2017 r. godz. 17:30

Restauracja Wiśniowy Sad  
Ruda Śląska



Tego dnia doświadczysz w swoim życiu  
przełomowej porcji motywacji i inspiracji.

Spotkanie poprowadzi



**JAN MELA** - polski podróżnik i działacz społeczny. Najmłodszy w historii zdobywca biegunów - północnego i południowego w ciągu jednego roku. Pierwszy niepełnosprawny, który dokonał takiego wyczynu.

Spotkanie dla dzieci  
od 8 do 14 roku życia

**ZAPISZ SIĘ JUŻ DZIŚ!**

**WWW.ODKRYJWIĘCEJ.PL | 32 789 60 20**

Liczba miejsc ograniczona!



TWOJA CYFROWA TELEWIZJA



TWÓJ INTERNET I TELEFON

Partner  
spotkania:



CARTOON NETWORK™

# RUDZKI INFORMATOR SAMORZĄDOWY



Ruda Śląska z dofinansowaniem do opracowania Gminnego Programu Rewitalizacji (GPR). Śląski Urząd Marszałkowski na stworzenie dokumentu przekaże miastu blisko 160 tys. zł. Program ma powstać do końca lutego przyszłego roku. – *W 2015 roku przyjęliśmy Lokalny Program Rewitalizacji dla Miasta Ruda Śląska do roku 2030, jednak aktualna Ustawa o rewitalizacji wymusza na nas stworzenie programu według nowych zasad. Udział mieszkańców w każdym etapie jego tworzenia będzie kluczowy* – zaznacza prezydent Grażyna Dziedzic.

## Jest lokalny, będzie gminny

– *Aktualnie obowiązujący w Rudzie Śląskiej „Lokalny Program Rewitalizacji dla Miasta Ruda Śląska do roku 2030” to dokument oparty na współpracy wielu rudzkich instytucji. To kompendium wiedzy na temat szans i zagrożeń dla miasta w obszarach rewitalizacji w ujęciu kilkunastu lat rozwoju. Dzięki niemu miasto może ubiegać się o środki zewnętrzne na realizację zamieszczonych w nim projektów* – tłumaczy wiceprezydent Michał Pierończyk. W przyszłym roku dokument ten zastąpiony zostanie Gminnym Programem Rewitalizacji. Zmianę wymuszają przepisy zawarte w przyjętej dwa lata temu nowej Ustawie o rewitalizacji.

– *Lokalny Program Rewitalizacji jest doskonałą bazą do stworzenia nowego dokumentu. Znaczna część zadań określonych w LPR znajdzie się w GPR. Nowa ustawa zakłada jednak jeszcze większy udział*

*mieszkańców, przedsiębiorców, organizacji społecznych oraz innych osób i instytucji zainteresowanych rewitalizacją w każdym etapie przygotowywania dokumentu. Zakładany jest też większy udział Rady Miasta* – zaznacza Aleksandra Kruszewska, naczelniczka Wydziału Rozwoju UM.

Do końca sierpnia wyłoniony zostanie wykonawca projektu Gminnego Programu Rewitalizacji dla Rudy Śląskiej, który obowiązywać będzie do roku 2030. Pierwszym krokiem do utworzenia programu będzie przygotowanie diagnozy społecznej, następnie zaś wyznaczenie obszarów: zdegradowanego i rewitalizacji. – *We wrześniu i październiku chcielibyśmy przeprowadzić na szeroką skalę konsultacje społeczne, które pozwolą nam m.in. wyodrębnić najbardziej problematyczne obszary w mieście, a także zaktualizować projekty ujęte w LPR lub wypracować nowe* – zapowiada Aleksandra Kruszewska. – *Forma konsultacji*

*zależna będzie od tego, co zaproponuje nam wyłoniony wykonawca. Zależy nam na bezpośrednim spotkaniu z mieszkańcami* – warsztatach, spotkaniach plenerowych, wywiadach pogłębionych – podkreśla.

Gminny Program Rewitalizacji wszystkie gminy mają obowiązek przyjąć do roku 2023. Z 17 dofinansowanych jednostek samorządowych, które złożyły w ramach ostatniego konkursu wnioski o dofinansowanie opracowania programu rewitalizacji, poza Rudą Śląską jak na razie tylko Radlin podjął się przygotowania wymaganego dokumentu. Ruda Śląska otrzymała dofinansowanie do wykonania projektu programu w kwocie blisko 159 tys. zł, co stanowi 85% kosztów kwalifikowalnych.

Przypomnijmy, że Lokalny Program Rewitalizacji dla miasta Ruda Śląska do roku 2030 w ubiegłym roku jako pierwszy w regionie został oceniony pozytywnie przez Śląski Urząd Marszałkowski. Znalazło się

w nim 60 projektów stanowiących konsekwencję analiz społecznych, przeprowadzonych wśród rudzian ankiet, spotkań, warsztatów, wizyt studialnych oraz konsultacji społecznych. Do projektów już zrealizowanych zaliczyć można: rewitalizację ośrodka „Burloch Arena” w Orzegowie, rewitalizację basenu przy ul. Ratowników oraz rewitalizację Parku im. Augustyna Koziola.

Aktualnie trwają prace budowlane związane z rewitalizacją historycznego centrum Orzegowa. Miasto złożyło już wniosek do Śląskiego Urzędu Marszałkowskiego o dofinansowanie w ramach Zintegrowanych Inwestycji Terytorialnych. Projekty z dofinansowaniem, które realizowane będą w najbliższym czasie to: Trakt Rudzki wraz

z budową industrialnego placu zabaw przy ul. Tuwima, modernizacja siedziby Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej oraz rewitalizacja hałdy przy ul. 1 Maja. Środki zewnętrzne Ruda Śląska otrzyma także na realizację Programu Renowacji Podwórek. Prace budowlane dotyczące większości wymienionych projektów ruszą w roku 2018.

W dalszej perspektywie czasowej miasto planuje przeprowadzić rewitalizację szymbów: Andrzej, Franciszek i Mikołaj, rewitalizację Placu Niepodległości, Parku Dworskiego czy Wielkiego Pieca Hutniczego, a także utworzenie terenów rekreacyjnych wzdłuż rzeki Bytomki oraz budowę centrum przesiadkowego w dzielnicy Chebzie. **DR**



Fundusze Europejskie  
Pomoc Techniczna

Unia Europejska  
Fundusz Spójności



Rudzki MOPS pozyskał kolejne dofinansowanie do zakupu pojazdów przystosowanych do przewozu osób niepełnosprawnych. W ten sposób Ruda Śląska otrzyma z PFRON-u prawie pół miliona złotych. Wkład własny miasta wyniesie ponad 440 tys. zł. Te pieniądze pozwolą na zakupienie czterech mikrobusów oraz jednego autobusu. – *Z pomocy rudzkich ośrodków korzysta ponad 790 osób. Dzięki staraniom Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej poziom oferowanej im opieki jest w naszym mieście na bardzo wysokim poziomie* – podkreśla prezydent Grażyna Dziedzic.

## Będą kolejne autobusy dla niepełnosprawnych

– *Wnioski na dofinansowanie zakupu czterech mikrobusów i jednego autobusu złożyliśmy do Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych już w marcu* – informuje Krystian Morys, dyrektor Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Rudzie Śląskiej. – *Dzięki pozytywnej opinii pojazdy trafią do czterech domów pomocy społecznej funkcjonujących na terenie miasta oraz środowiskowego domu samopomocy* – dodaje.

I tak Dom Pomocy Społecznej „Senior”, Dom Pomocy Społecznej prowadzony przez Zgromadzenie Sióstr Miłosierdzia Św. Karola Boromeusza, Dom Pomocy Społecznej „Św. Elżbieta” oraz Dom Pomocy Społecznej dla dzieci i młodzieży niepełnosprawnych intelektualnie działający w strukturach Ośrodka dla Niepełnosprawnych „Najświętsze Serce Jezusa” otrzymają 9-osobowe mikrobusy. Z kolei uczestnicy Środowiskowego Domu Samopomocy działającego przy Ośrodku „Najświętsze Serce Jezusa” będą dowożeni na zajęcia nowym 19-osobowym autobusem.

– *Miasto już po raz drugi pozyskało środki na zakup samochodów dostosowanych do potrzeb osób niepełnosprawnych. W lutym tego roku do rudzkich placówek trafiły cztery pojazdy – trzy autobusy i jeden mikrobus* – podkreśla Anita Grobelczyk, kierownik Działu Opieki nad Osobami Starszymi i Niepełnosprawnymi Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej. – *Na zakup tych pojazdów miasto pozyskało dofinansowanie z PFRON-u na kwotę ponad 555 tys. zł i przeznaczyło wkład własny w wysokości 500 tys. zł. Gdy dokupimy kolejne cztery mikrobusy i minibus, to potrzeby rudzkich placówek w zakresie transportu zostaną w pełni zaspokojone. Cała procedura zakupu pojazdów potrwa kilka miesięcy, ale mamy nadzieję, że do końca roku trafią one do poszczególnych ośrodków* – tłumaczy.

Warto podkreślić, że z usług Domu Pomocy Społecznej „Senior” korzysta 180 osób, w DPS Zgromadzenia Sióstr Miłosierdzia Św. Karola Boromeusza przebywa 48 osób, w DPS „Św. Elżbieta” oraz w DPS dla dzieci i młodzieży niepełnosprawnych intelektualnie przy Ośrodku dla Niepełnosprawnych „Najświętsze Serce Jezusa” jest to po 90 osób. Autobus, który trafi do Środowiskowego Domu Samopomocy przy Ośrodku dla Niepełnosprawnych „Najświętsze Serce Jezusa” będzie służył 40 osobom. Warto dodać, że w tym ośrodku planowane jest zwiększenie liczby miejsc do 43.

Jeżeli natomiast chodzi o placówki, które w lutym otrzymały nowe pojazdy, to Ośrodek Adaptacyjny przeznaczony jest dla 88 dzieci, do Szkoły Życia im. św. Łukasza uczęszcza 101 uczniów, Warsztat Terapii Zajęciowej przy Ośrodku dla Niepełnosprawnych „Najświętsze Serce Jezusa” ma 130 uczestników, a ze Środowiskowego Domu Samopomocy przy Ośrodku „Św. Elżbieta” korzysta 21 niepełnosprawnych.

Oprócz pieniędzy na zakup autobusów (prawie 500 tys. zł) Ruda Śląska otrzyma jeszcze z PFRON ponad 3 mln zł. Środki te są przeznaczone m.in. na rehabilitację społeczną oraz zawodową, dofinansowanie działalności warsztatów terapii zajęciowej, sprzęt rehabilitacyjny czy likwidację barier architektonicznych. Z tych pieniędzy dofinansowane są też turnusy rehabilitacyjne.



Do rudzkich placówek trafiły w lutym br. cztery pojazdy. Pod koniec roku osoby niepełnosprawne będą miały do dyspozycji kolejnych pięć pojazdów.

W 2017 r. najwięcej środków, bo ponad 2 mln zł, zostało przeznaczonych na dofinansowanie kosztów działania warsztatów terapii zajęciowej. Na dofinansowanie wyposażenia w sprzęt rehabilitacyjny, przedmioty ortopedyczne i środki pomocnicze przewidziano 600 tys. zł. Z kolei 160 tys. zł miasto przeznaczy na dofinansowanie likwidacji barier architektonicznych (w komunikowaniu się i technicznych), a 159 tys. zł na dofinansowanie uczestnictwa dzieci oraz młodzieży niepełnosprawnej i ich opiekunów w turnusach rehabilitacyjnych. Środki PFRON zarezerwowane zo-

stały również dla organizacji pozarządowych na dofinansowanie zadań z zakresu sportu, kultury, rekreacji i turystyki osób niepełnosprawnych (w wysokości 45 tys. zł) oraz na zlecenie zadań w drodze otwartego konkursu ofert (10 tys. zł). Miasto przeznaczy również środki finansowe na zadania z zakresu rehabilitacji zawodowej. W sumie będzie to ponad 31 tys. zł. Z tej kwoty ponad 23 tys. zł przeznaczone zostanie na finansowanie wydatków na instrumenty lub usługi rynku pracy, a 8 tys. zł na koszty szkolenia i przekwalifikowania zawodowego osób niepełnosprawnych. **AS**

Jak żyje się w Rudzie Śląskiej, jaki jest stan miejskiej infrastruktury, czy czujesz się bezpiecznie, jaki jest dostęp do służby zdrowia, jak spędzasz wolny czas, czy czujesz się dobrze poinformowany o miejskim życiu – o to zostaną m.in. zapytani mieszkańcy, studenci, uczniowie i przedsiębiorcy. Wyniki ankiet posłużą do aktualizacji Strategii Rozwoju Miasta do 2030 roku. W badaniach będzie można wziąć udział od dziś aż do końca września. Oceny życia w Rudzie Śląskiej będzie można dokonać za pomocą formularza elektronicznego, bądź tradycyjnie, wypełniając papierową ankietę.

## Mieszkańcy ocenią jakość życia w Rudzie Śląskiej

– Od czasu uchwalenia strategii minęły już trzy lata. W tym czasie zaszło wiele zmian, które mają wpływ na funkcjonowanie samorządu – podkreśla prezydent Grażyna Dziedzic. – W przygotowanej na potrzeby badań ankiecie zawarliśmy kilkanaście pytań dotyczących oceny życia w Rudzie Śląskiej. Mieszkańcy mogą m.in. ocenić jakość miejskiej komunikacji, stan infrastruktury sportowej oraz poziom czystości w mieście. Ponadto liczymy na to, że ruzdzianie wskażą nam te sfery życia w mieście, które wymagają poprawy oraz zaproponują konkretne rozwiązania – dodaje.

– Przeprowadzenie badań dotyczących jakości życia w mieście pozwoli na zebranie informacji, które wykorzystane zostaną przy opracowaniu diagnozy społeczno-gospodarczej miasta, która jest konieczna do przeprowadzenia aktualizacji całej strategii – tłumaczy wiceprezydent Michał Pierończyk.

Elektroniczne wersje ankiet znajdują się na stronie internetowej miasta pod adresem: [www.rudaslaska.pl/strategia](http://www.rudaslaska.pl/strategia). – Chcemy, żeby jak najwięcej mieszkańców wzięło udział w badaniu, dlatego zdecydowaliśmy się na przygotowanie trzech wersji ankiet. Jedna dedykowana jest dla przedsiębiorców, druga dla uczniów i studentów, a trzecia dla wszystkich mieszkańców miasta.

Samo wypełnienie formularza nie jest skomplikowane i zajmuje maksymalnie kilka minut – informuje Aleksandra Kruszewska z Wydziału Rozwoju Miasta.

Oprócz wersji on-line ankiety miasto przygotowało tradycyjne papierowe formularze, które pobrać będzie można w Biurze Obsługi Mieszkańców Urzędu Miasta, filiach Miejskiej Biblioteki Publicznej, rejonach eksploatacji budynków MPMG TBS, a także siedzibie PWiK przy ul. Pokoju. Mieszkańcy na udział w badaniu będą mieli czas do 30 września br. – Do tego dnia ankiety można wypełniać za pośrednictwem strony internetowej, natomiast papierowe formularze można składać w tych samych punktach, w których będą one dystrybuowane – tłumaczy Aleksandra Kruszewska.

Przypomnijmy, że przyjęta w 2014 r. ruzdzka strategia, obejmująca swoim zakresem aż 17 lat, podlega dorocznemu procesowi monitorowania oraz okresowemu przeglądowi. Ten ostatni miał miejsce w 2016 r. – W trakcie prowadzonej analizy wyraźnie można było zaobserwować zmiany, jakie zaszły w otoczeniu prawnym i społeczno-gospodarczym. Wpłynęły one na funkcjonowanie miasta, a co za tym idzie, również na realizację samej strategii – informuje wiceprezydent Michał Pierończyk.

Najważniejsze modyfikacje wpływające

na strategię dotyczą tzw. otoczenia zewnętrznego.

– Wymienić tu należy zmiany, jakie zaszły w ostatnim czasie w górnictwie. Utworzona została Polska Grupa Górnicza, a trzy ruzdzkie kopalnie zostały scalone w jeden zakład. Wprowadzona została reforma oświatowa, a od ubiegłego roku funkcjonuje również program wsparcia dla rodzin Rodzina 500+. Nie można też zapominać o ustawie metropolitalnej dla województwa śląskiego – wylicza Grażyna Dziedzic.

Okazuje się, że zmian takich zaszło więcej i dotyczą one także otoczenia najbliższego. W ostatnich trzech latach w mieście powstały dokumenty mające charakter polityk i strategii sektorowych, które z jednej strony prowadzą do realizacji strategii, a z drugiej zaś strony same wyznaczają ramy realizacji tego najważniejszego dokumentu strategicznego. Chodzi tu o m.in. takie dokumenty jak: Lokalny Program Rewitalizacji Miasta Ruda Śląska do roku 2030, Strategia Rozwiązywania Problemów Społecznych Miasta Ruda Śląska na lata 2015 – 2030, Program gospodarowania mieszkaniowym zasobem miasta Ruda Śląska w latach 2017 – 2021, czy Program Zapobiegania Przestępczości oraz Ochrony Porządku Publicznego i Bezpieczeństwa Obywateli miasta Ruda Śląska na lata 2016 – 2019.

Co ważne, część zadań wskazanych do realizacji w strategii została już zrealizowana. – Takim przykładem może być utworzenie noclegowni dla kobiet w mieście. Inwestycja taka została już zrealizowana, co również musimy odnotować przy aktualizacji strategii – podkreśla Michał Pierończyk. – Trzeba też zaznaczyć, że podczas aktualizacji strategii nie będziemy zmieniać jej najważniejszych zapisów, czyli misji i wizji miasta oraz celów strategicznych – dodaje.

Prace związane z aktualizacją strategii rozwoju miasta rozpoczęły się wiosną tego roku. Po badaniu ankietowym mieszkańców kolejnym etapem będzie opracowanie diagnozy społeczno-gospodarczej zawierającej oprócz wyników ankiet, aktualne dane statystyczne. W dalszej kolejności przeprowadzone będą warsztaty z liderami grup społecznych z terenu miasta. Ich efektem będzie już projekt zaktualizowanej strategii, która następnie poddana zostanie konsultacjom z mieszkańcami. Ostatnim etapem prac będzie przyjęcie aktualizacji przez ruzdzkich radnych. Powinno to nastąpić w pierwszym kwartale 2018 r.

Przypomnijmy, że zgodnie z zapisami obowiązującej strategii rozwoju dla Rudy Śląskiej, ma ona być miastem dobrym do zamieszkania, pracy i wypoczynku, a osiągnięcie tego możliwe będzie dzięki wyko-



rzystaniu potencjału i aktywności ruzdzian. Jak czytamy w dokumencie, miasto powinno rozwijać się z wykorzystaniem własnych naturalnych zasobów oraz bogatego dziedzictwa kulturowego. Dlatego w strategii ujęte zostały te zadania, które dotyczą zagospodarowania i rewitalizacji terenów i obiektów przemysłowych. Ponadto kluczowym celem, który ma być realizowany do 2030 r., jest dobre skomunikowanie miasta wraz z dalszą budową trasy N-S, co stymulować ma rozwój gospodarczy na terenach inwestycyjnych. Sporo miejsca w projekcie strategii poświęcono poprawie miejskiej infrastruktury oraz sprawom związanym z edukacją, przedsiębiorczością czy budową społeczeństwa obywatelskiego i informacyjnego, utożsamiającego się z miastem. **TK**

– To przemysłowa perła, którą trzeba wydobyć z muszli – powiedział o Wielkim Piecu prof. Manfred Rasch, przewodniczący Komisji Historycznej niemieckiego Instytutu Stali VDEh. Komisja odwiedziła Nowy Bytom, gdzie miała okazję nie tylko zwiedzić zabytek, ale także porozmawiać na temat jego przyszłości.

## Przemysłowa perła

– Mam nadzieję, że wkrótce Wielki Piec będzie własnością miasta i wtedy będziemy mogli przystąpić do jego rewitalizacji – mówi prezydent Grażyna Dziedzic. – Wizyta Komisji i rozmowy z praktykami, którzy zajmują się takimi zabytkami w Niemczech, Wielkiej Brytanii czy Holandii są impulsem do kolejnych działań i otwierają drogę dla nowych projektów – podkreśla prezydent.

Negocjacje w sprawie nabycia nieruchomości zabudowanej Wielkim Piecem Hutniczym „A” są w toku. Po zakończeniu transakcji miasto planuje ogłosić międzynarodowy konkurs architektoniczny na zagospodarowanie obiektu. Konkurs będzie dwuetapowy – w pierwszym, otwartym etapie pracowni projektowe będą miały za zadanie przedstawić szkicowy plan zagospodarowania obiektu. Przesłane koncepcje zostaną ocenione przez jury konkursowe, które wybierze kilka z nich do dalszego, szczegółowego opracowania. Główną nagrodą w konkursie będzie możliwość podpisania umowy na wykonanie projektu architektoniczno-budowlanego zagospodarowania Wielkiego Pieca.

– Zależy nam na tym, aby Wielki Piec stał się ikoną naszego miasta – podkreśla Marta

Lip-Kornatka z Biura Miejskiego Konserwatora Zabytków. – Należy przypomnieć, że to jeden z trzech zachowanych obiektów tego typu na terenie kraju. Chcemy, aby po przeprowadzeniu prac budowlanych przy obiekcie był on nie tylko monumentem historii techniki, lecz także symbolem nowoczesnej architektury i jej pięknego współżycia z zabawkową tkanką miasta – mówi.

Instytut Stali VDEh ma swoją siedzibę w Dusseldorfie. Powstał ze Stowarzyszenia Niemieckich Pracowników Hutnictwa Żelaza i stanowi forum, na którym omawiane są tematy przemysłu stalowego z technicznego, naukowego oraz ekonomicznego punktu widzenia. Instytucja ta zrzesza producentów stali, jak i urzędów oraz poddostawców przemysłu stalowego. Obecnie członkami Instytutu jest ok. 5700 osób oraz 160 przedsiębiorstw z branży przemysłu stalowego oraz przemysłu kooperantów i poddostawców.

Z kolei Komisja Historyczna przy Instytucie Stali VDEh zajmuje się przekazywaniem, badaniem i upowszechnianiem historii żelaza i stali. Naukowcy zajmują się profesjonalnym gromadzeniem i opracowywaniem naj-

lepszych praktyk, ich właściwą archiwizacją, wymianą doświadczeń w zakresie historii żelaza i stali, a także komunikacją historyczną, m.in. poprzez publikacje i organizację wydarzeń. Komisja współpracuje z muzeami techniki i przemysłu, katedrami nauk technicznych, społecznych i ekonomicznych na uniwersytetach i w szkołach wyższych oraz archiwami przemysłu stalowego.

Przypomnijmy, że Wielki Piec Hutniczy wchodził pierwotnie w skład zabudowań nowobytomskiej Huty „Pokój”. Została ona założona w 1840 roku przez kupców Dawida Loewenfelda, Moritza Friedlandera i Szymona Loewiego pod nazwą „Friedens Eisenhütte”. Dynamiczny rozwój przedsiębiorstwa sprawił, że huta szybko stała się największym tego typu zakładem w okolicy. W 1871 roku zakład przejął koncern „Oberbedarf” powiązany z rodziną Ballestremów. W 1907 roku huta posiadała już sześć wielkich pieców. To w tym miejscu Tadeusz Sendzimir uruchomił pierwszą walcarkę blach na zimno swojego pomysłu. Innowacyjność opracowanego przez niego procesu polegała na walcowaniu blachy z równoczesnym jej rozciąganiem. W latach powojennych nowobytomska huta



Wielki Piec odwiedziła międzynarodowa delegacja z Komisji Historycznej Instytutu Stali VDEh w Niemczech.

była największym zakładem metalurgicznym w Polsce.

Wielki Piec uruchomiono w 1968 roku, co zarejestrowała nawet Polska Kronika Filmowa. Co ciekawe, nie był on budowany w miejscu, gdzie obecnie stoi. Wzniesiono go w głębi zakładu, a następnie przesunięto we właściwą lokalizację za pomocą stalowych lin. Budowa urządzenia trwała zaledwie 105 dni, zamiast szacowanego 1,5 roku. Po niespełna 20 latach funkcjonowania Wielki Piec okazał się przestarzały i nieefektywny, w związku z czym zdecydowano o jego modernizacji. Prace remontowe ukończono w 1987 roku. Zmieniono wówczas profil produkcyjny urządzenia, przestawiając je na wytop żelazomanganu. Huta „Pokój” była wtedy jedynym w kraju produ-

centem tego stopu. Kolejna modernizacja urządzenia miała miejsce w latach 1995 – 1997, jednak na wznowienie produkcji zdecydowano się dopiero w 2004 roku. Obiekt przejęło wówczas Konsorcjum „Eurostal Inwestycje” przekształcone wkrótce w Stalmag Sp. z o.o. Wysoka awaryjność urządzenia oraz negatywny wpływ odpadów produkcyjnych na środowisko szybko zdecydowały o ostatecznym wygaszeniu Wielkiego Pieca, co nastąpiło w lutym 2005 roku.

Rudzki Wielki Piec jest ostatnim tego typu obiektem na terenie województwa śląskiego i jednym z trzech na terenie kraju. Pod koniec 2012 r. decyzją Śląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Katowicach wpisany został do rejestru zabytków. **AS**



**NARODOWE  
CZYTANIE**

**02.09.2017**

**STANISŁAW WYSPIAŃSKI**

# Wesele

**PLAC JANA PAWŁA II**

**/w razie niepogody MCK/**

**godz. 12.00**

**FRAGMENTY „WESELA” S.WYSPIAŃSKIEGO  
CZYTAĆ BĘDĄ M.IN. :**

- Grażyna Dziedzic
- Anna Krzysteczko
- Cecylia Gładysz
- Teresa Jonas
- Katarzyna Furmaniuk
- Monika Czoik-Nowicka

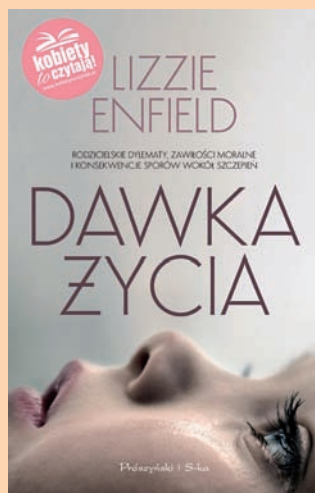
**prowadzenie: Aleksandra Poloczek**

**RUDA Śląska**



**PATRONAT HONOROWY PARY PREZYDENCKIEJ**



 POLECAMY

**Lizzie Enfield**  
**Dawka życia**

Kiedy jedna decyzja zmienia wszystko... Isobel postanawia nie szczepić swoich dzieci. Podjęta tę decyzję pod wpływem doniesień o poszczepiennych przypadkach autyzmu, aby chronić tych, których kocha najbardziej. Konsekwencje tego wyboru poniosą jej przyjaciele i ich córeczka. Małeńka Iris zaraziła się odrą od nastoletniej córki Isobel. Dziewczynka wyzdrowiała, ale całkowicie straciła słuch. Obie rodziny muszą zmierzyć się z odpowiedzialnością, poczuciem winy i pragnieniem zemsty. Z sytuacją, gdy udane z pozoru życie rozsypuje się jak domek z kart. Lizzie Enfield tak jasno i przekonująco wyłożyła argumenty obu stron,

że czytelnik czuje się rozdarty. Komu bardziej współczuć? Poruszająca historia, która skłania do refleksji i budzi wiele emocji.

Pasjonująca powieść, od której nie sposób się oderwać od pierwszej do ostatniej strony.

William Nicholson

OGŁOSZENIE

## OBWIESZCZENIE

### PREZYDENT MIASTA RUDA ŚLĄSKA o wydaniu decyzji o zezwoleniu na realizację inwestycji drogowej

Na podstawie art. 11a ust. 1 i art. 11f ust. 3 ustawy z dnia 10 kwietnia 2003 r. o szczególnych zasadach przygotowania i realizacji inwestycji w zakresie dróg publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2015 r., poz. 2031 z późniejszymi zmianami) oraz art. 49 Kodeksu postępowania administracyjnego – ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. (tekst jednolity Dz. U. z 2017 r. poz. 1257),

zawiadamiam, że w dniu 14.08.2017 r., dla Miasta Ruda Śląska z siedzibą przy placu Jana Pawła II 6 w Rudzie Śląskiej – Zarządcy Dróg Publicznych, reprezentowanego przez pełnomocnika – Pana Radosława Mencfela (Mencfel), prowadzącego działalność gospodarczą P.U.H. „Drog - Men”, z siedzibą przy ul. Szyb Walenty 32 w Rudzie Śląskiej, wydana została decyzja nr 410-17 o zezwoleniu na realizację inwestycji drogowej.pn.: „Przebudowa ulicy Piastowskiej obejmująca rozbiórkę torowiska tramwajowego, budowę ścieżki rowerowej, muru oporowego, przebudowę skrzyżowań, ciągów pieszych, zjazdów indywidualnych i publicznych, zatok autobusowych, zatok postojowych, budowę kanalizacji deszczowej, zbiorników retencyjnych, konstrukcji wsporczej dla kanalizacji deszczowej, budowę kanalizacji sanitarnej wraz z przyłączami, przebudowę oświetlenia ulicznego, sieci elektroenergetycznej, gazowej, wodociągowej oraz kanalizacji teletechnicznej, a także rozbiórkę istniejącego i budowę nowego obiektu mostowego nad rzeką Bytomką, na nieruchomościach o oznaczeniu geodezyjnym, 2466/35, 1231/48, 1163/53, 1904/35, 2412/380, 469/380, 2114/380, 1171/102, 2116/380, 2075/137, 2071/137, 2502/130, 950/130, 773/126, 2306/131, 2305/131, 2503/130, 1897/131, 1920/133, 1919/133, 1921/133, 1567/382, 1563/204, 1698/190, 2233/387, 2224/213, 2136/214, 1899/131, 1110/125, 2122/109, 2338/115, 1109/125, 1238/116, 2476/118, 2474/118, 2119/108, 1187/173, 1193/383, 1194/383, 780/119, 782/383, 1412/144, 1429/145, 1428/145, 1422/145, 1427/145, 1426/145, 1539/119, 1538/119, 1430/145, 1425/145, 1424/145, 1567/382, 1441/382, 583/160, 1440/215, 584/167, 2246/223, 2137/223, 1814/223, 2168/223, 1431/223, 1429/223, 1430/223, 2242/223, 1336/43, 1427/223, 1425/223, 1334/43, 1423/223, 2138/240, 1450/43, 452/164, 540/54, 1246/229, 1245/229, 2177/229, 362/164, 715/164, 1174/229, 1110/164, 1109/164, 610/163, 975/232, 2415/233, 159, 2414/233, 1924/395, 1185/145, 603/128, 1436/128, 1435/128, 506/94, 505/94, 500/91, 1924/395, 1925/395, 1101/132, 1372/132, 1374/134, 411, 1363/134, 1103/134, 1362/134, 501/91, 1458/133, 328/108, 1361/134, 637/177, 703, 550/73, 532/95, 537/74, 686/95, 538/73, 429/96, 705/59, 428/56, 439/96 w Rudzie Śląskiej - Rudzie (numery działek przed podziałem)”.

#### Pouczenie:

W związku z powyższym informuję, że wszystkie zainteresowane strony postępowania mogą zapoznać się z treścią decyzji o zezwoleniu na realizację przedmiotowej inwestycji drogowej. Strony mogą skorzystać z przysługujących im uprawnień w terminie 14 dni od dnia publicznego ogłoszenia, w siedzibie Urzędu Miasta Ruda Śląska w Wydziale Urbanistyki i Architektury mieszczącym się w budynku „A” pok. 320 przy placu Jana Pawła II 6 w Rudzie Śląskiej, w godzinach pracy Urzędu.

Po tym okresie przysługuje stronom prawo wniesienia odwołania do Wojewody Śląskiego w Katowicach za moim pośrednictwem w terminie 14 dni.




**RUDA**  
Śląska



**KOLONIA FICINUS**

## „NA GYBURSTAK FICINUSA”

Spotkanie autorskie z Barbarą Politaj, Urszulą Pilny,  
Bronisławem Wątrobą i Bernardem Śmigatą

25 sierpnia 2017 roku, godz. 17:00

Salka parafialna kościoła ewangelickiego – Ruda Śląska-Wirek, ul. Kubiny

PARTNERZY



# WSTĘP WOLNY

## NAJMŁODSI RUDZIANIE – WITAMY W RUDZIE ŚLĄSKIEJ!



Zofia Majewska  
córka Klaudii i Patryka  
ur. 10.08. (3630 g i 58 cm)



Lena Czmok  
córka Marioli i Tomasza  
ur. 9.08. (3510 g i 57 cm)



Alicja Zalewska  
córka Anny i Michała  
ur. 10.08. (3950 g i 57 cm)



Emilia Kowalska  
córka Magdaleny i Michała  
ur. 11.08. (3708 g i 54 cm)



Aleksandra Wnuk  
córka Anny i Jarosława  
ur. 10.08. (2760 g i 50 cm)



Seweryn Duda  
syn Alicji i Krzysztofa  
ur. 09.08. (3940 g i 56 cm)



Leon Wojtanowski  
syn Agnieszki i Krzysztofa  
ur. 13.08. (3250 g i 57 cm)



Alicja Wieczorek  
córka Agnieszki i Krzysztofa  
ur. 13.08. (3630 g i 57 cm)



Dobromir Kawecki  
syn Dominiki i Wojciecha  
ur. 13.08. (3500 g i 57 cm)



FOTOGRAFIA  
ANNA GRZYWA  
tel. 792-396-864  
www.fotografiaannagrzywa.blogspot.com  
www.facebook.com/fotografiaannagrzywa  
Fotografia noworodkowa oraz dziecięca

REKLAMA

**RENTGEN**  
**ZĘBÓW**  
NIEZALEŻNA PRACOWNIA  
PEŁNY ZAKRES  
NAJNOWOCZĘSNIJSZY  
SPRZĘT  
Ruda Śl. - Nowy Bytom, ul. Czarnolesna 1  
tel. 32 342-20-95

  
**RUDA**  
 Śląska

# XVII MIĘDZYNARODOWY FESTIWAL ORKIESTR DĘTYCH

IM. AUGUSTYNA KOZIOŁA  
 W RUDZIE ŚLĄSKIEJ

**3 WRZEŚNIA 2017 r.**

PARK IM. AUGUSTYNA KOZIOŁA  
 RUDA ŚLĄSKA, DZIELNICA RUDA

**14.20 – PRZEMARSZ ORKIESTR  
 DĘTYCH I MAŻORETEK DO PARKU  
 IM. AUGUSTYNA KOZIOŁA**

(ZBIÓRKA PRZY MUZEUM MIEJSKIM IM. MAKSYMILIANA CHROBOKA, UL. WOLNOŚCI)

**14.50 – ROZPOCZĘCIE FESTIWALU**

- WSPÓLNE WYKONANIE PRZEZ ORKIESTRĘ HEJNAŁU FESTIWALU
- KONCERT ORKIESTRY DĘTEJ „JABLUNKOVANKA” Z CZECH,  
 POD DYR. MIROSLAVA ŽUKOWSKIEGO
- KONCERT ORKIESTRY DĘTEJ „HALEMBĄ”, POD DYR. PIOTRA SZCZYGIOŁA
- KONCERT ORKIESTRY DĘTEJ „POKÓJ”, POD DYR. JACKA KAMPY
- POKAZ MAŻORETEK ZESPOŁU „AKCENT” Z MIEJSKIEGO DOMU KULTURY „LIGOTA”
- KONCERT ORKIESTRY DĘTEJ „BIELSZOWICE”, POD DYR. ZYGMUNTA KLIKSA
- KONCERT ORKIESTRY DĘTEJ „WIREK”, POD DYR. MIECZYŚLAWA MAZURA  
 • HEJNAŁ FESTIWALU

**19.20 – KONCERT  
 HALINY KUNICKIEJ  
 Z TOWARZYSZENIEM JERZEGO DERFLA**

**PROWADZENIE: DARIUSZ NIEBUDEK**

DODATKOWE ATRAKCJE: STREFA ZABAW DLA DZIECI,  
 STOISKA HANDLOWE I GASTRONOMICZNE

P A T R O N A T M E D I A L N Y :



# FESTYNY RODZINNE

# Po Sasiadku



## W PROGRAMIE:

16.00 - Program dla dzieci

16.30 - Występy śląskich wykonawców oraz

konkursy z nagrodami, stoiska gastronomiczne

  
**RUDA**  
Śląska

**01.09.2017, godz. 16.00 Ruda Śląska Orzegów,**  
boisko przy ul. Zielińskiego



## PARK PAMIĘCI

Ruda Śląska

## Kompleksowe usługi pogrzebowe i kremacyjne

Tradycyjna ceremonia i ekskluzywna oprawa uroczystości wielowyznaniowych

Kontakt całodobowy

☎ 32 242 70 77

### Kontakt

**Siedziba główna:**  
Kochłowice,  
ul. Krańcowa 5  
tel. 32 242 70 66

**Obsługa klienta:**  
Nowy Bytom,  
Plac Jana Pawła II  
tel. 32 244 71 49  
Godula, ul. Imieli 2  
tel. 32 243 70 33

### Park Pamięci

Dysponuje nowoczesnym kompleksem wyposażonym w kaplicę, salę audytorijną, kwiaciarnię, kawiarnię oraz urządzenia do spoielenia zwłok ludzkiego ciała (krematorium).



### Pomożemy Ci:

- w realizacji formalności związanych z zasiłkiem pogrzebowym z ZUS
- w załatwieniu spraw w Urzędzie Stanu Cywilnego

[www.parkpamieci.pl](http://www.parkpamieci.pl)

## PREZYDENT MIASTA RUDA ŚLĄSKA

OGŁASZA PRZETARG USTNY NIEOGRANICZONY NA ODDANIE W NAJEM NA CZAS OZNACZONY W DNIACH OD 27.10.2017 R. DO 5.11.2017 R. NIERUCHOMOŚCI STANOWIĄCEJ WŁASNOŚĆ GMINY MIASTA RUDA ŚLĄSKA POŁOŻONEJ W REJONIE UL. RYSZARDA MAGDZIORZA W CELU PROWADZENIA HANDLU W OKRESIE ŚWIĘTA WSZYSTKICH ŚWIĘTYCH.

Przedmiotem przetargu ustnego nieograniczonego jest oddanie w najem na czas oznaczony w dniach od 27.10.2017 r. do 5.11.2017 r. nieruchomości gruntowej stanowiącej własność miasta Ruda Śląska, położonej w Rudzie Śląskiej przy ulicy Ryszarda Magdziejza, zapisanej w obrębie Nowa Wieś na karcie mapy 1, o numerze geodezyjnym:

– 3117/305 o powierzchni całkowitej 1537 m<sup>2</sup>, księga wieczysta: GL1S/00019225/7

Nieruchomość przeznaczona w najem: 4 miejsca handlowo/gastronomiczne o powierzchni 5 m<sup>2</sup> każde, oznaczone numerami od 1-4.

Licytacja prowadzona będzie odrębnie dla każdego ze stanowisk.

Wywoławcza (netto) stawka czynszu najmu gruntu pod każde stanowisko wynosi 150,00 zł za cały okres trwania umowy najmu tj. od 27.10.2017 r. do 5.11.2017 r.

Wywoławcza (netto) stawka czynszu najmu ustalona na przetargu za cały okres trwania umowy najmu tj. od 27.10.2017 r. do 5.11.2017 r. zostanie powiększona o należny podatek od towarów i usług.

Najemca uiszcza czynsz z tytułu najmu gruntu wraz z należnym podatkiem od towarów i usług do dnia 3.11.2017 r.

**Przetarg odbędzie się w dniu 18.09.2017 r. o godzinie 9.00 w sali 213 Urzędu Miasta Ruda Śląska, plac Jana Pawła II 6.**

W przetargu mogą uczestniczyć osoby fizyczne i prawne, które po zapoznaniu się z pełną treścią ogłoszenia (zamieszczoną na tablicy ogłoszeń w budynku Urzędu Miasta, stronie internetowej – Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Miasta Ruda Śląska **w terminie do dnia 12.09.2017 r. dokonają wpłaty wadium w wysokości 150,00 zł (sto pięćdziesiąt złotych) za każde licytowane stanowisko**, przelewem na konto Nr: 71 1050 1214 1000 0010 0109 0628 ING Bank Śląski Katowice O/Ruda Śląska, Urząd Miasta Ruda Śląska, Wydział Finansowo-Księgowy z dopiskiem „wadium najem gruntu pod stanowisko handlowe/gastronomiczne w rej. ul. Ryszarda Magdziejza nr ... (podać nr stanowiska na które wpłacane jest wadium)”, (za datę wpływu przyjmuje się dzień wpływu środków pieniężnych na rachunek Urzędu Miasta Ruda Śląska) lub w kasie tut. Urzędu pok. 13, 14 w godzinach: poniedziałek – środa 8.00-16.00, czwartek 8.00-18.00, piątek 8.00-14.00.

Wpłata wadium na pojedyncze stanowisko uprawnia do licytacji tylko tego konkretnego stanowiska. Osoby, które chcą brać udział w licytacji więcej niż jednego stanowiska winny dokonać wpłaty wadium na każde z osobna.

Zaleca się przedłożenie dowodu wpłat wadium Komisji Przetargowej przed otwarciem przetargu.

Wadium wpłacone przez uczestnika, który wygrał przetarg zalicza się na poczet czynszu za najem gruntu. Pozostałym uczestnikom zwraca się wadium niezwłocznie po przetargu.

Umowa najmu zostanie zawarta z osobą fizyczną lub podmiotem, która nie zalega z opłatami względem Miasta Ruda Śląska. Przystępujący do przetargu złoży oświadczenie o braku jakichkolwiek zaległości wobec Gminy.

Zastrzega się prawo do odwołania przetargu z uzasadnionej przyczyny.

Informacji na temat przetargu udziela Wydział Gospodarki Nieruchomościami (pokój 226) tel. 32 244-90-00 wew. 2260.

## PREZYDENT MIASTA RUDA ŚLĄSKA

OGŁASZA PRZETARG USTNY NIEOGRANICZONY NA ODDANIE W NAJEM NA CZAS OZNACZONY W DNIACH 27.10.2017 R. DO 5.11.2017 R. NIERUCHOMOŚCI STANOWIĄCEJ WŁASNOŚĆ GMINY MIASTA RUDA ŚLĄSKA POŁOŻONEJ W REJONIE UL. 1 MAJA (HALEMBIA) W CELU PROWADZENIA HANDLU W OKRESIE ŚWIĘTA WSZYSTKICH ŚWIĘTYCH.

Przedmiotem przetargu ustnego nieograniczonego jest oddanie w najem na czas oznaczony w dniach 27.10.2017 r. do 5.11.2017 r. nieruchomości gruntowej stanowiącej własność miasta Ruda Śląska, położonej w Rudzie Śląskiej przy ulicy 1 Maja (Halemba), zapisanej w obrębie Halemba na karcie mapy 2, o numerze geodezyjnym:

– 185/6 o powierzchni całkowitej 3692 m<sup>2</sup>, księga wieczysta: GL1S/00003935/2

Nieruchomość przeznaczona w najem: 8 miejsc handlowo/gastronomicznych o powierzchni 5 m<sup>2</sup> każde, oznaczone numerami od 1-8.

Licytacja prowadzona będzie odrębnie dla każdego ze stanowisk.

Wywoławcza (netto) stawka czynszu najmu gruntu pod każde stanowisko wynosi 150,00 zł za cały okres trwania umowy najmu tj. od 27.10.2017 r. do 5.11.2017 r.

Wywoławcza (netto) stawka czynszu najmu ustalona na przetargu za cały okres trwania umowy najmu tj. od 27.10.2017 r. do 5.11.2017 r. zostanie powiększona o należny podatek od towarów i usług.

Najemca uiszcza czynsz z tytułu najmu gruntu wraz z należnym podatkiem od towarów i usług do dnia 3.11.2017 r.

**Przetarg odbędzie się w dniu 18.09.2017 r. o godzinie 11.00 w sali 213 Urzędu Miasta Ruda Śląska, plac Jana Pawła II 6.**

W przetargu mogą uczestniczyć osoby fizyczne i prawne, które po zapoznaniu się z pełną treścią ogłoszenia (zamieszczoną na tablicy ogłoszeń w budynku Urzędu Miasta, stronie internetowej – Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Miasta Ruda Śląska **w terminie do dnia 12.09.2017 r. dokonają wpłaty wadium w wysokości 150,00 zł (sto pięćdziesiąt złotych) za każde licytowane stanowisko**, przelewem na konto Nr: 71 1050 1214 1000 0010 0109 0628 ING Bank Śląski Katowice O/Ruda Śląska, Urząd Miasta Ruda Śląska, Wydział Finansowo-Księgowy z dopiskiem „wadium najem gruntu pod stanowisko handlowe/gastronomiczne w rej. ul. 1 Maja (Halemba) nr ... (podać nr stanowiska na które wpłacane jest wadium)”, (za datę wpływu przyjmuje się dzień wpływu środków pieniężnych na rachunek Urzędu Miasta Ruda Śląska) lub w kasie tut. Urzędu pok. 13, 14 w godzinach: poniedziałek – środa 8.00-16.00, czwartek 8.00-18.00, piątek 8.00-14.00.

Wpłata wadium na pojedyncze stanowisko uprawnia do licytacji tylko tego konkretnego stanowiska. Osoby, które chcą brać udział w licytacji więcej niż jednego stanowiska winny dokonać wpłaty wadium na każde z osobna.

Zaleca się przedłożenie dowodu wpłat wadium Komisji Przetargowej przed otwarciem przetargu.

Wadium wpłacone przez uczestnika, który wygrał przetarg zalicza się na poczet czynszu za najem gruntu. Pozostałym uczestnikom zwraca się wadium niezwłocznie po przetargu.

Umowa najmu zostanie zawarta z osobą fizyczną lub podmiotem, która nie zalega z opłatami względem Miasta Ruda Śląska. Przystępujący do przetargu złoży oświadczenie o braku jakichkolwiek zaległości wobec Gminy.

Zastrzega się prawo do odwołania przetargu z uzasadnionej przyczyny.

Informacji na temat przetargu udziela Wydział Gospodarki Nieruchomościami (pokój 226) tel. 32 244-90-00 wew. 2260.







**MIEJSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO  
GOSPODARKI MIESZKANIOWEJ  
TOWARZYSTWO BUDOWNICTWA  
SPOŁECZNEGO SPÓŁKA Z O.O.  
W RUDZIE ŚLĄSKIEJ**

ogłasza publiczny przetarg na wysokość  
czynszu najmu lokali mieszkalnych.

Lp.	Adres lokalu	Pow. użytkowa	Wyposażenie w instalacje	Stawka wywoławcza	Wadium	Termin oględzin lok.
<b>Lokale mieszkalne wchodzące w skład Mieszkaniowego Zasobu Miasta.</b>						
1.	Ruda Śląska-Wirek ul. 1 Maja 230/3	33,50 m <sup>2</sup> (1 p+k)	inst. elektr., inst. wod.-kan., inst. gazowa, ogrzewanie piecowe, wc na klatce schodowej	5,18 zł/m <sup>2</sup>	700 zł	11.09.2017 r. godz. 10.30
2.	Ruda Śląska-Ruda ul. Górnicza 1/9	38,73 m <sup>2</sup> (1 p+k)	inst. elektr., inst. wod.-kan., ogrzewanie piecowe, wc na klatce schodowej	4,69 zł/m <sup>2</sup>	700 zł	11.09.2017 r. godz. 11.40
3.	Ruda Śląska-Ruda ul. Górnicza 3/1	37,50 m <sup>2</sup> (1 p+k)	inst. elektr., inst. wod.-kan., ogrzewanie piecowe, wc na klatce schodowej	4,40 zł/m <sup>2</sup>	700 zł	11.09.2017 r. godz. 12.00
4.	Ruda Śląska-Orzegów ul. Orzegowska 32/9	37,80 m <sup>2</sup> (1 p+k)	inst. elektr., inst. wod.-kan., ogrzewanie piecowe, wc na klatce schodowej	4,69 zł/m <sup>2</sup>	700 zł	11.09.2017 r. godz. 13.00
5.	Ruda Śląska-Orzegów ul. Janty 15/5	37,17 m <sup>2</sup> (1 p+k)	inst. elektr., inst. wod.-kan., ogrzewanie piecowe, wc na klatce schodowej	4,40 zł/m <sup>2</sup>	700 zł	11.09.2017 r. godz. 14.00
6.	Ruda Śląska-Orzegów ul. Czapl 6/3	40,40 m <sup>2</sup> (1 p+k)	inst. elektr., inst. wod.-kan., ogrzewanie piecowe, wc na klatce schodowej	4,69 zł/m <sup>2</sup>	700 zł	11.09.2017 r. godz. 14.30
<b>Lokale mieszkalne stanowiące własność osób fizycznych.</b>						
	Ruda Śląska-Bielszowice ul. Kokota 167/3 (*)	67,00 m <sup>2</sup> (2 p+k, łaz., w.c.)	inst. elektr., inst. wod.-kan., ogrzewanie piecowe	5,00 zł/m <sup>2</sup>	700 zł	12.09.2017 r. godz. 14.30

(\*) Uwaga: w tym przypadku nie stosuje się regulaminu przetargowego obowiązującego dla lokali mieszkalnych wchodzących w skład Mieszkaniowego Zasobu Miasta.

Przetarg odbędzie się w dniu **20 września 2017 r.** o godz. **12.00** w świetlicy Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Mieszkaniowej Towarzystwa Budownictwa Społecznego Spółka z o.o. w Rudzie Śląskiej.

Uczestnicy przetargu zobowiązani są do złożenia w Biurze Eksploatacji MPGM TBS Sp. z o.o., pokój nr 34 dokumentów warunkujących przystąpienie do przetargu, **nie później niż do dnia 15 września 2017 r., do godz. 13.00** oraz do wpłaty wadium w podanej wysokości na poszczególne lokale mieszkalne przelewem na konto: ING Bank Śląski O/Ruda Śląska nr **03 1050 1331 1000 0010 0109 0321 do dnia 18 września 2017 r. (data wpływu wadium na konto MPGM TBS Sp. z o.o.)**.

Informacje o lokalach oraz warunkach przystąpienia do przetargu można uzyskać w MPGM TBS Sp. z o.o. w Rudzie Śląskiej 10, ul. 1 Maja 218, pokój 34 lub pod nr tel. **32 242-01-33, 242-01-75 wew. 743**.

Właściciel lokalu lub organizator przetargu za zgodą właściciela mogą wycofać dany lokal z przetargu bez podawania przyczyny.

Ogłoszenie o przetargu dostępne jest również na naszej stronie internetowej: [www.mpgm.com.pl](http://www.mpgm.com.pl).

# RUDZKIE WESELE

**2 września 2017  
godz. 12.00**

**rynek miejski w Rudzie Śląskiej**

- Narodowe Czytanie - "Wesele" St. Wyspiańskiego
- pokaz mody weselnej Grażyny Pander-Kokoszki
- złot weselników - wyciągnij z szafy swoje ubranie ślubne lub weselne i pocuj znów magię tego magicznego dnia :)
- wspólna fotografia weselna

RUDA Śląska

więcej informacji: [www.rudaslaska.pl](http://www.rudaslaska.pl)

**ATRAKCYJNA** RUDA Śląska  
miasto otwartych możliwości  
**DZIAŁKA INWESTYCYJNA**  
Ruda Śląska Wirek ul. 1 Maja/Hansa Liebherra  
**DOSKONAŁA LOKALIZACJA  
PRZY ZJEŹDZIE NA AUTOSTRADĘ A4**

**708 m<sup>2</sup>**



Ogłoszenia o przetargach oraz szczegółowe informacje opublikowane są w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Miasta Ruda Śląska <http://www.rudaslaska.bip.info.pl>

Urząd Miasta Ruda Śląska  
plac Jana Pawła II 6,  
41-709 Ruda Śląska  
tel.: +48 32 244 90 00 w.3251  
Krzysztof Żok, kom.: +48 607 899 955  
e-mail: [promocja@ruda-sl.pl](mailto:promocja@ruda-sl.pl)  
[www.rudaslaska.pl](http://www.rudaslaska.pl)

[www.rudaslaska.pl/gospodarka/oferty-inwestycyjne](http://www.rudaslaska.pl/gospodarka/oferty-inwestycyjne)

## PIŁKA NOŻNA

## Grabara powołany przez Michniewicza



Kamil Grabara stawiał pierwsze piłkarskie kroki w Wawelu Wirek.

Rudzianin Kamil Grabara znalazł się wśród ośmiu zawodników z lig zagranicznych, którzy zostali powołani przez trenera Czesława Michniewicza na pierwszy mecz w ramach eliminacji Mistrzostw Europy UEFA EURO U21 2019. Reprezentacja Polski do lat 21 zmierzy się na wyjeździe z Gruzją. Mecz odbędzie się już 1 września. Warto przypomnieć, że Kamil Grabara to wychowanek Wawelu Wirek, a obecnie bramkarz FC Liverpoolu. We wcześniej młody piłkarz grał dla chorzowskiego Ruchu.

## TENIS

## Trzydniowy turniej na kortach

Okolo sześćdziesięcioro młodych tenisistów i tenisistek z całej Polski wzięło udział w Ogólnopolskim Turnieju Klasyfikacyjnym do lat dwunastu, który odbył się na rudzkich kortach. Warto dodać, że w zawodach, które trwały aż trzy dni wystartowało także kilku zawodników z Niemiec, Anglii i Hiszpanii. Poziom turnieju był niezwykle wysoki. Pierwsze miejsce w kategorii dziewcząt zajęła reprezentująca Górnika Bytom Olivia Bergler, a wśród chłopców bezkonkurencyjny okazał się wychowanek SCT Pszczyna Nikodem Barcik. Tym razem wychowankowie TKS-u Slavia Ruda Śląska musieli uznać wyższość gości.

– Zwycięzcom gratulujemy sukcesu. Poza tym pragniemy podziękować pani prezydent Grażynie Dziedzic, ponieważ w dużej mierze dzięki wsparciu miasta udało się nam tak dużą imprezę przeprowadzić w sposób profesjonalny i zapewnić obsługę na wymaganym poziomie. Takie zawody to zawsze duża promocja naszego miasta. Już dziś mamy deklaracje wielu zawodników i ich rodziców, że na pewno przyjadą za rok – podkreślają organizatorzy turnieju.

KOLUMNĘ SPORTOWĄ ZREDAGOWAŁA AGNIESZKA LEWKO

## PIŁKA NOŻNA

## Derby dla Uranii

URANIA RUDA ŚLĄSKA – POGOŃ RUDA ŚLĄSKA (2:0)



W derbowym pojedynku Urania pokonała Pogoń 2:0.

Widowisko pełne emocji zgotowali kibicom piłkarze Uranii i Pogoni, którzy zmierzyli się w minioną sobotę (19.08) na kochłowickim boisku.

Urania pokazała, że potrafi zagrać ciekawie, a trener Malujda desygnowując do gry tę samą jedenastkę w meczu z Krupińskim, potwierdził zaufanie, jakim obdarzył zespół. Urania w derbowym pojedynku objęła prowadzenie w 8. minucie, kiedy dość niespodziewaną piłkę w polu karnym otrzymał Jurczyński, który jednak nie zdołał jej opanować i ostatecznie „wyluskał” ją Mickiewicz. W 20. minucie gry Henisz pokazał, iż w tym sezonie potrafi wykorzystywać błędy i zdobył swoją trzecią bramkę w bieżących rozgrywkach i co ciekawe – trzecią, lobując wysuniętego golkipera Pogoni. Kolejna dobra okazja pojawiła się w 32. minucie gry i do dobrze wystawionej piłki dobiegł Bujny, jednak posłał piłkę wysoko ponad bramkę. Przed przerwą wynik mógł jeszcze podwyższyć Henisz, ale posłana przez niego piłka z ostrego kąta odbił Mickiewicz. Urania prowadziła do przerwy, jednak 1:0 i cały czas czekała na pod-

Pogoń: Mickiewicz, Dynek ('63 Gołębiowski), Seiler, Piechaczek, Rek ('86 Komańdzik), Ilnicki, Bargiel, Zięć, Matysek, Krajnowski, Roszak (2x)  
Urania: Pardela, P. Grzesik, Cieślak, Jańczak, Barczak, Nowak ('63 R. Grzesik), Kokoszka ('82 Szczyrba), Skudlik, Henisz, Bujny ('60 Kornas), Jurczyński ('60 Zalewski). Sędzia główny: Tomasz Izydorczyk. Asystenci: Sebastian Bitulski, Krzysztof Postulka. KS SZPN Podokrąg Zabrze.

wyższenie rezultatu. Dostyć szybko postarali się o to podopieczni trenera Malujdy, gdyż już w 49. minucie tuż przy linii bocznej pola karnego sfaulowany został Bujny, a wtedy do piłki podszedł Kokoszka i uderzył potężnie tuż pod poprzeczkę, zaskakując tym samym Mickiewicza. Przy prowadzeniu 2:0, trener Uranii zdecydował się na kolejne zmiany, które jednak nie wniosły oczekiwanego efektu do gry. Pogoń częściej już starała się konstruować akcje, jednak prawdopodobnie drugi gol Uranii dość skutecznie odebrał jej wiarę w końcowy sukces. Warto jednak wyróżnić kilka sytuacji. W 64. minucie swoją szansę znow miał Henisz, ale i tym razem po strzale z ostrego kąta górą był Mickiewicz. Swoją najlepszą okazję zespół z „Fryny” miał w 68. minucie, gdy po rzucie rożnym efektywnie piłkę wylapywać musiał Pardela. Urania dowiozła więc spokojnie 2:0 do końca i zanotowała drugie zwycięstwo z rzędu.

## PIŁKA NOŻNA

## Piłkarski sezon rozpoczęty

Po kilku tygodniach intensywnych przygotowań do rozgrywek powrócili piłkarze. W tym sezonie wszystkie rudzkie drużyny zagrają w klasie okręgowej. Mimo tego, że przez chwilę zaistniała szansa, żeby Slavia znowu zagrała w IV lidze, w rezultacie okazało się, że Śląski Związek Piłki Nożnej nie dał rudzianom takiej szansy i zagrają oni w okręgówce.

Warto dodać, że podczas weekendu rozpoczynającego sezon (12-13 sierpnia) zawodnicy Slavii odnieśli zwycięstwo 2:1 nad piłkarzami MKS-u Zaborze. Już w 6. minucie spotkania piłkę głową zagrał Tomasz Szpoton, a z bliska bramkarza przeciwników pokonał Jacek Wujec. W kolejnych minutach, właściwie aż do 84., miejscowym nie udało się podwyższyć wyniku aż do momentu, w którym sędzia zarządził rzut karny dla Slavii za zagrzenie piłki ręką przez jednego z obrońców. Dzięki Szpotonowi wynik podwyższył się na 2:0. Jednak w doliczonym czasie gry przyjezdni strzelili swojego pierwszego gola.

Śczęście na początek sezonu uśmiechnęło się także do kochłowickiej Uranii, która zmierzyła się z drużyną Kurpiński Suszec i w rezultacie wygrała aż 7:1 (4:0). Pierwsza bramka podzastęgowego spotkania padła już w 15. minucie, kiedy to Henisz pokonał bramkarza. Do przerwy kochłowiczanie jeszcze trzykrotnie znajdowali sposób na Parachiń-

skiego, a celnymi strzałami mogli pochwalić się Bujny i Henisz. W 61. minucie Kornas znalazł się w dogodnej sytuacji i nie dał szans bramkarzowi przeciwników. Bramki dla Uranii zdobyli jeszcze Grzesik i Cieślak.

Z kolei Wawel Wirek zremisował z przeciwnikiem podczas meczu wyjazdowego, podczas którego zmierzył się z Górnikiem 09 Mysłowice. Już na początku meczu mysłowiczanie chcieli zaskoczyć rudzian, jednak dobrze poradził sobie bramkarz-debiutant Marcin Wójcik. Goście zaskoczyli gospodarzy i po bramce Ariela Kokota wyszli na prowadzenie. Kilka minut później Sławik dostał czerwoną kartkę, a gospodarze w 39. minucie wyrównali do przyjezdnych. Podczas drugiej połowy zaciętość i determinacja zawodników Wawelu nie pozwoliła gospodarzom na podwyższenie wyniku i tym sposobem spotkanie zakończyło się 1:1 (1:1).

Rozpoczęcie sezonu nie okazało się natomiast radosne dla piłkarzy Grunwaldu, którzy – tak jak przed rokiem – rozpoczęli sezon w klasie okręgowej od przegranej. Hallemianie przegrali mecz wyjazdowy z zespołem z Tychów. (Ogrodnik Cielmice – Grunwald Ruda Śląska 3:0 (3:0)). Podobnie stało się w przypadku MKS-u Pogoń Ruda Śląska, który zmierzył się na wyjeździe z LKS-em Łąka i przegrał. (LKS Łąka – Pogoń Ruda Śląska 4:1 (1:1)).

## HOKEJ

## Zryw ma reprezentanta Polski

Szesnastoletni Klaudiusz Cuber to pierwszy wychowanek RTH Zryw Ruda Śląska, który został powołany do reprezentacji Polski U-18! Na młodego rudzianina czeka także możliwość rywalizacji w oficjalnych meczach warszawskiego turnieju Nadziei Olimpijskich z kadrami Węgier, Słowacji oraz Team Morawa. Zgrupowanie w Warszawie jest kolejnym etapem przygotowań do kwietniowych mistrzostw świata w Tallinie, w których prawdopodobnie wystąpi zawodnik rudzkiego Zrywu. Warto dodać, że na sukces wychowanka Zrywu złożyły się głównie stuprocentowa frekwencja na zajęciach, intensywne treningi i szczególne uzdolnienia ruchowe.



Klaudiusz Cuber został powołany do reprezentacji Polski U-18.

REKLAMA

# Wielkie otwarcie!

plus



## Zmieniliśmy się dla Ciebie!

UPOMINEK

Przyjdź i sprawdź, podpisz wybraną umowę i odbierz upominek!

Start akcji: 09.08.2017 r. Szczegóły w punkcie sprzedaży.

Promocja trwa w dniach od 09.08.2017 r. do 09.09.2017 r. lub do wyczerpania zapasów. Szczegóły w Regulaminie Promocji „Parapetówka” dostępnym w punkcie sprzedaży Plus i Cyfrowy Poleat. Organizatorem konkursu jest Progress S.C.

# Ruda Śląska, ul. 1 Maja 310 (CH Plaza)

**W dniach 31.07.2017-15.08.2017 r. punkty handlowe oraz biuro i magazyn firmy PENDRAGON będą nieczynne.  
W dniach tych nie będą również wykonywane usługi montażowe/dostawy.  
Za utrudnienia przepraszamy i zapraszamy od 16 sierpnia.**

**www.pendragon.pl**



Działamy od 1997 r.

**PENDRAGON**



**RZETELNA Firma**

**PROMOCJA LIPIEC-SIERPIEŃ 2017**

**OKNA PCW**  
**RABAT DO 35%**

**VEKA**  
**aluplast**  
**blu Evolution III**  
**Brugram**

**MOSKITIERY**  
**PRODUCENT**

Zafunduj sobie w domu lato bez insektów

✓ wykonujemy na dowolny wymiar  
✓ szybki termin realizacji

**ROLETKI MATERIAŁOWE**  
**PRODUCENT**

✓ wykonujemy na dowolny wymiar  
✓ bogata gama kolorów  
✓ szybki termin realizacji

**PROMOCJA**  
**DRZWI ZEWNĘTRZNE**

**DREWNIANE DRZWI MIESIĄCA**

**LIPIEC** wzór Anga  
**SIERPIEŃ** wzór Lamia

**DODATKOWY RABAT 5%**

Drzwi wykonywane na wymiar bez dopłat do 102 cm szerokości i 212 cm wysokości. Grubość skrzydeł 78 i 88 mm, dąb lub sosna.

**PROMOCJA**  
**DRZWI WEWNĘTRZNE**

**VICAR 10** **VOSTER** **ZITRON 10**

Dotyczy wzorów:  
VICAR: 10, 20, 30, 40, 50,  
ZITRON: 10, 20, 30, 40, 50, 60, 70, 80  
Wszystkie kolory w rozmiarach od "60" do "90"

**RABAT DO 22%\***

\*Rabat nie dotyczy skrzydeł bezprzylgowych oraz rozmiaru "100"

**ROLETY ZEWNĘTRZNE**

Roleta zewnętrzna natynkowa, kolor standard, wym. 1400x1400

**450,-** z VAT 8% (Cena z montażem przy zakupie min. 2 szt.)

**SYSTEMY POLSKIEJ FIRMY SEVROLL**  
**SZAFY, ZABUDOWY WNEK**

**NA KAŻDY WYMIAR SZEROKI WYBÓR KOLORÓW**  
**DUŻE RABATY!**

**BRAMY GARAŻOWE**

✓ bramy robione na wymiar  
✓ szeroka gama kolorów i wzorów

**DOPASOWANIE DO ISTNIEJĄCYCH OŚCIEŻNIC**

**360,-** skrzydło Alto (bez dodatkowych przeróbek) z montażem i VAT 8%

**SZYBA SATYNA W CENIE SKRZYDŁA**

1. Dąb skandynawski lak., 2. Dąb srebrny lak., 3. Dąb bielony lak., 4. Akacja lak., 5. Olcha lak., 6. Orzech lak.

**SYSTEM PRZESUWNY NAŚCIENNY**

Skrzydło drzwiowe przesuwane się wzdłuż ściany po prowadnicy zamontowanej nad otworem drzwiowym lub do nadproża.

**ZAKUPY NA RATY %**

szczegóły w naszych punktach sprzedaży

**DRZWI WEWNĘTRZNE**

**BEZ WYKUVANIA OBECNYCH OŚCIEŻNIC**

**860,-** skrzydło Garda Nakładka: 80-100 z montażem i VAT 8%

**SZYBA Z APLIKACJĄ W CENIE SKRZYDŁA**

**W OFERCIE POSIADAMY RÓWNIEŻ DRZWI WEWNĘTRZNE ROBIONE NA WYMIAR**

**VIVENTO**

**DRZWI WEJŚCIOWE**

**ANTYWYWAŻENIOWE**  
Universal 56S

- szerokość „80”
- otwierane do wewnątrz
- wzór gładki
- kolor orzech
- 2 lata gwarancji
- 2 zamki trzypunktowe
- 3 bolce antywyważeniowe
- ościeżnica w kolorze drzwi
- klamka, wkładki, wizjer
- 2 uszczelki
- próg ALU/PCV
- kompletny montaż

**1299,-** Z MONTAŻEM I VAT 8%

**AKUSTYCZNE I WZMOCNIONE**  
Master 56KR Rw=40 dB i klasie RC2

- zamek centralny
- zamek dodatkowy
- 3 bolce antywyważeniowe
- klamka, wkładki w systemie 1 klucza, wizjer
- ościeżnica w kolorze drzwi
- 2 uszczelki
- próg ALU/PCV
- kompletny montaż

**AKUSTYKA RW=40dB**

**1769,-** Z MONTAŻEM I VAT 8%

**AKUSTYCZNE I ANTYWŁAMANIOWE**  
Magnum 56K Rw=44 dB i klasie RC3

- zamek centralny
- zamek dodatkowy
- 14 rygli ruchomych
- 3 bolce antywyważeniowe
- klamka, wkładki w systemie 1 klucza, wizjer
- ościeżnica w kolorze drzwi
- 2 uszczelki
- próg ALU/PCV
- kompletny montaż

**AKUSTYKA RW=44dB**

**2099,-** Z MONTAŻEM I VAT 8%

**RUDA ŚLĄSKA**  
UL. MATEJKI 14  
(OBOK PIEKARNI PIOWO)  
TEL. 32 340-00-84

**RUDA ŚLĄSKA (WIREK)**  
UL. 1 MAJA 194  
TEL. 32 340-85-26

**RUDA ŚLĄSKA (HALEMBA)**  
UL. PIOTRA SKARGI 114A  
TEL. 32 242-40-95

Okna | Drzwi wejściowe i pokojowe | Rolety i roletki materiałowe  
Bramy | Okna, drzwi i zabudowy z Aluminium | Szafy - zabudowy wnek